



## Gdzie się bawić?

- Rekonesans gminnych placów zabaw

## Literacka kuźnia

- Ryszard Józef Kurek: kowal, który pisze książki

## Czas trudnych decyzji

- Rozmowa z Markiem Nyczem, przewodniczącym RM





# Jeźdźcy Burz na rajdowym szlaku

23 maja na starcie w Bielanych pojawili się uczestnicy III Rajdu Motocykli Zabytkowych – cyklicznej imprezy organizowanej przez Klub Riders on the Storm.

Na rajdowiczów czekała atrakcyjna trasa przejazdowa wiodąca m.in. przez Zamek Książąt Oświęcimskich w Oświęcimiu, Park Rodzinny w Chełmku czy Muzeum Lotnictwa w Wadowicach, z którą – mimo nie najlepszej aury – całkiem niezłe udało im się zmierzyć.

Riders on the Storm (Jeźdźcy Burz) to klub z nie małą już historią. Powstał w latach 90. ubiegłego wieku i szybko dał się poznać jako znakomity organizator i inicjator ciekawych imprez. Pełna historia bielańskich Jeźdźców dostępna na ich oficjalnej stronie internetowej. Kęczanin i serwis INFO Kęty były oficjalnymi patronami wydarzenia.

BK/fot. Evelyn Saferna



REKLAMA

Nauka jazdy konnej cały rok

# WAKACJE W SIODLE

TURNUSY: 1 tur. 29.06.2015r. - 10.07.2015r.  
2 tur. 15.07.2015r. - 29.07.2015r.  
3 tur. 27.07.2015r. - 07.08.2015r.  
4 tur. 10.08.2015r. - 21.08.2015r.

Program: od 9:00 do 14:00

- Nauka jazdy konnej
- Pielęgnacja
- Gry i zabawy
- Gorący posiłek (obiad)
- Miła atmosfera

Tel. kontaktowy: 505-676-635  
Ranczo na Widoku, ul. Widok 30, Kęty  
www.ranczonawidoku.pl info@ranczonawidoku.pl

RANCZO NA WIDOKU

POŁKOLONIA

## Idzie nowe

Kto stoi w miejscu, ten się cofa. A że współczesne media są przeciwieństwem tego, co wsteczne, przestarzałe oraz „trąci myszką”, i do Kęt zawitała mała rewolucja. Serwisy Urzędu Gminy Kęty oraz INFO Kęty przeszły gruntowny remont, który sprawi, że internauci w szybszy i łatwiejszy sposób odnajdą interesujące ich informacje.

Do największych ułatwień w korzystaniu z obu stron należy przede wszystkim rezygnacja z ruchomego, rozwijanego menu, które dotychczas sprawiało użytkownikom sporo trudności. Oznacza to, że interesująca nas zakładka już nigdy nie „ucieknę”. Kolejną nowinką jest system pozwalający na dodawanie komentarzy do artykułów. Masz odmienne niż wyrażone w artykule zdanie, chcesz dodać swoje „trzy grosze”, pragniesz zwrócić uwagę innych Czytelników na palący problem? Zaloguj się i zostaw komentarz!

A skoro już o komentowaniu mowa – na stronie 11. znajdą Państwo konkurs z ciekawymi nagrodami książkowymi. Czy to trafiona propozycja? Czekamy na opinie i zachęamy do wzięcia udziału w naszej literackiej zabawie!

Redakcja

## W numerze:

### Nasze tematy

Gdzie się bawić? 4-5

30 lat Koła PZN w Kętach 6

W literackiej kuźni 11

Czas trudnych decyzji 22

Relacja z VII Sesji Rady Miejskiej 23

### Kultura

Teatralny Maj 14

### Historia

80. rocznica śmierci J. Piłsudskiego 26-28

### Sport

Inauguracja Akademii SOS 29

## KĘCZANIN

Kęczanin – Pismo Ziemi Kęckiej

Wydawca: Gmina Kęty

Adres redakcji: 32-650 Kęty, Rynek 7  
tel. 519 190 011, e-mail: biuro@info.kety.pl

Redakcja czynna jest codziennie,  
od poniedziałku do piątku w godz. 7.30-14.00

**Dodatkowe dyżury: pawilon DK w Kętach,  
środa 15.00-17.00**

Redaktor naczelny: Karina Zoń  
Redaktor techniczny: Grzegorz Kozioł,  
Dziennikarz: Barbara Kuźma, Artur Christ,  
Współpraca: Łukasz Gieruszczak, Arkadiusz Raj,  
Andrzej Małysa, Urszula Baczyńska-Śleziak,  
Evelyn Saferna

Ogłoszenia i reklamy przyjmowane są codziennie  
w godzinach pracy redakcji oraz mailowo -  
reklamy@info.kety.pl. Redakcja nie odpowiada

za treść reklam i ogłoszeń.

Niezamówionych materiałów nadesłanych do redakcji nie zwracamy. **Redakcja zastrzega sobie prawo skracania nadesłanych materiałów.**

Nakład 1150 egz.

Druk: DTL Porąbka, ul. Chmielna 5,  
Tel. 0.33 810 60 38, e-mail: dtl@cnm.pl

Na okładce: Dwuletnia Esterka na osiedlowym placu zabaw (fot. B. Kuźma)

**kubiczek**  
PISARZOWICE  
firmakubiczek.pl

KĘTY, ul. Sienkiewicza  
tel. 33 40 00 440  
kom. 790 45 77 50  
kety@firmakubiczek.pl

**NOWY SKLEP**  
naprzeciwko dworca MZK

MIEZALNIA FARB • NARZĘDZIA • MATERIAŁY BUDOWLANE • ZAMOCOWANIA • ODZIEŻ BHP

- PROFESJONALNE FARBY DO WNĘTRZ -
- NARZĘDZIA MALARSKIE DLA FACHOWCÓW -
- SOLIDNE ZAMOCOWANIA -
- NIEZAWODNE ELEKTRONARZĘDZIA -
- WYTRZYMAŁA ODZIEŻ BHP -

Makita HARDY TYTAN SOUDAL YATO Wikret-mat



# Gdzie się bawić?

Każdego dnia na najprawdziwsze, młodzieżowe oblężenie czekają kęckie i sołeckie place zabaw oraz ogródki jordanowskie. Obiektów tych jest sporo, a przystosowano je zarówno do potrzeb maluchów, jak i starszych dzieci.

Nie potrzeba badań ankietowych, żeby wiedzieć, że czerwiec to miesiąc wyjątkowo lubiany przez naszych milusińskich. Wpierw przynosi on Dzień Dziecka – święto, podczas którego wszystkie maluchy obsypywane są prezentami, a później rozpoczęcie upragnionych wakacji. W tym roku letnia labá rozpocznie się 27 czerwca i potrwa do 31 sierpnia. Jak najlepiej wykorzystać ten czas? Ponieważ nie każda rodzina może sobie pozwolić na kilkutygodniowe wczasy lub wysłanie dziecka na kolonie, obóz lub inny rodzaj wakacyjnego wypadu, nasze pociechy muszą znaleźć sobie rozrywkę na miejscu. Letnie pikniki, imprezy plenerowe i koncerty, które odbędą się w nadchodzące wakacje, to oczywiście najmocniejszy punkt programu. Nie zdarzają się one jednak codziennie. Pozostaje zatem pytanie, gdzie się bawić.

Każdego dnia na najprawdziwsze, młodzieżowe oblężenie czekają kęckie i sołeckie place zabaw oraz ogródki jordanowskie. Obiektów tych jest sporo, a przystosowano je zarówno do potrzeb maluchów, jak i starszych dzieci. Administrowaniem placami zabaw zajmują się odpowiednio Gmina Kęty oraz Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa w Kętach. Co ważne, „harcownie” są na bieżąco kontrolowane, a w razie potrzeb – naprawiane, gdyż pomimo licznych apeli, wciąż jeszcze sprzęty przeznaczone dla naszych dzieci padają ofiarą wandal.

To właśnie dewastacje były powodem działań, które podjęła Spółdzielnia w połowie maja. Klika urządzeń znajdujących się na placu „Pinokio” w centrum os. 700-lecia oraz placu położonym na os. Wyszyńskiego przy bloku nr 13 zostało zdemolowanych. W takich przypadkach winnymi są najczęściej dorośli lub wyrośnięci nastolatki, którzy nadmiernie obciążają huśtawki, karuzele czy bujaki, korzystając z nich w kilka



osób. Sprzęty zaprojektowane dla małych dzieci nie wytrzymują tak wielu dodatkowych kilogramów, czego konsekwencją są nieodwracalne zniszczenia. Administrator z przymusu wymienia więc uszkodzone zabawki na nowe, a że instalowane sprzęty są drogie, gdyż muszą spełniać wysrubowane normy i posiadać odpowiednie atesty, łoży na ten cel duże kwoty. Podkreślmy – duże kwoty, za które z powodzeniem można by dokupić więcej dodatkowych, atrakcyjnych urządzeń, poszerzając tym samym zaplecze danego miejsca. Można

by, gdyby tylko wandalę odpuścili sobie „działalność” na placach zabaw...

Przy okazji przeprowadzonej inwestycji – zamontowania „ważki” i zestawu sprawnościowego „Tomek” na os. 700-lecia oraz „sprężynowca” na os. Wyszyńskiego – administracja SML-W w Kętach zaapelowała do wszystkich mieszkańców o reagowanie, gdy sprzęt na placach zabaw użytkowany jest niewłaściwie, a także na przejawy umyślnego niszczenia urządzeń. Czy prośba ta znajdzie posłuch? Pokażą to z pewnością najbliższe, letnie miesiące, kiedy

ogródki jordanowskie i pełne huśtawek skwery będą miały największe obłożenie. Warto podkreślić, że w międzyczasie obiekty te nie pozostaną bez nadzoru. Stan zarówno starszych, jak i nowo zamontowanych zabawek, z pewnością zostanie sprawdzony chociażby w trakcie zaplanowanej na okres wakacyjny wymiany ogrodzenia okalającego plac „Pinokio”. Wszystkich zaniepokojonych rodziców uspakajamy – to jakże chętnie odwiedzane przez dzieci miejsce nie zostanie na czas prac wyłączony z użytkowania.

W porównaniu z „Pinokiem”, który szybko doczekał się naprawy, blado przedstawia się sytuacja placu zabaw z programu „Radosne Szkoły” położonego przy Zespole Szkolno-Gimnazjalnym nr 1 w Kętach. Decyzją dyrekcji placówki już w lutym tego roku „harcowisko” zostało wyłączony z użytkowania. Powód? Czysto techniczny – gładka w miesiącach wiosenno-letnich nawierzchnia, zimą rozciąga się i zaczyna „falować”, czego efektem są trwałe wybrzuszenia. Siłą rzeczy teren pełen „gór i dolin” (a nawet pęknięć!) nie należy do najbezpieczniejszych, dlatego nie powinien służyć dzieciom. Przed kilkoma miesiącami wydawało się, że problem, który pojawił się już kilka lat temu i dotychczas był rozwiązywany doraźnie poprzez przeprowadzane w ramach gwarancji punktowe nastrzykiwanie klejem, uda się rozwiązać jeszcze przed wakacjami. Niestety, jedyne sensowne rozwiązanie kłopotu, czyli położenie nowej nawierzchni, jest póki co z przyczyn niezależnych i od dyrekcji szkoły, i Gminy Kęty, nieosiągalne. Wykonawca obiektu nie może dojść do porozumienia ze swoim podwykonawcą, który odpowiedzialny jest za wadliwe położenie nawierzchni. Sprawa w czerwcu trafi więc na wokandę, a o jej dalszych losach rozstrzygnie postępowanie procesowe.

Proces procesem, ale do jego zakończenia nasi milusińscy będą musieli korzystać z innych miejsc przeznaczonych na zabawę, harce i swawole. Na szczęście jest z czego wybierać. Pozostałe „Radosne szkoły” znajdują się przy ZSG nr 2 i ZSP nr 3 w Kętach, ZSG w Bielanych, ZSP w Bulowicach, ZSP w Łękach, SP w Malcu oraz ZSP w Witkowicach. Gmina Kęty zaprasza dzieci nie tylko do „Radosnych szkół”, lecz także do prowadzonych przez siebie czterech ogródków jordanowskich:

- „Czerwonego Kapturka” (ul. Żeromskiego w Kętach),
- „Jasia i Małgosi” (ul. Wszystkich Świętych w Kętach),
- „Skrzata” (os. Królickiego w Kętach),
- „Tomcia Palucha” (ul. Legionów w Kętach).

W odwodzie pozostają także „berkowiska” administrowane przez Spółdzielnię Mieszkaniową Lokatorsko-Własnościową: te wcześniej wspomniane, położone na os. 700-lecia w Kętach przy bloku nr 8 oraz na os. Wyszyńskiego przy bloku nr 13, plac zabaw przy bloku nr 1 na os. 700-lecia a także inne, nieco mniejsze ogródki z piaskownicą lub huśtawką, rozsiane po terenie spółdzielni. Z kolei starsza młodzież, która wyrosła już z karuzeli i huśtawek, może z powodzeniem wyładować swój nadmiar energii nie na sprzętach przeznaczonych dla maluchów, ale korzystając z otwartych siłowni. Znaleźć je można przy ZSP nr 3 w Kętach oraz kęckim Ośrodku Sportu i Rekreacji. Trening na zamontowanych tam urządzeniach to gwarancja poprawy ogólnej kondycji i wyśmienity sposób na walkę z nudą, której w te wakacje mówimy zdecydowanie NIE.

Barbara Kuźma

## Premiera nowego „Almanachu”

Almanach Kęcki jest już pełnoletni. W środę 29 kwietnia w Domu Kultury odbyła się promocja kolejnego numeru rocznika, wydawanego przez Towarzystwo Miłośników Kęt.

Spotkanie rozpoczęło się od podziękowań. Prowadzący wydanie prezes TMK Kazimierz Brzuska podziękował skarbnikowi towarzystwa, pani Krysztynie Góral za jej wieloletnią pomoc. Słowa wdzięczności padały też w kierunku obecnych na sali władz gminy, na czele z burmistrzem Krzysztofem Janem Kłęczarem i jego zastępcą Rafałem Ficoniem.

Osiemnasty „Almanach” zaspokoi każdego miłośnika lokalnej historii, ale nie tylko... Znajdziemy tutaj tematy narzucone przez kalendarz rocznic, jest sporo artykułów dotyczących pobytu Legionów Piłsudskiego w Kętach, pojawił się także tekst na stulecie harcerstwa. Pośród historycznych ciekawostek warto zwrócić uwagę na materiały dotyczące epidemii cholery i wyzwolenia miasta w 1945 roku. W „Almanachu” 2014 pojawiają się także nowe działy związane z lokalną przyrodą, architekturą. Jest nawet fotoreportaż. - Almanach to budowanie więzi z lokalną społecznością. Polecam nasz rocznik, bo jest po prostu ciekawy – mówił Zbigniew Matejko, redaktor naczelny tego numeru.

Jak co roku, podziękowano i wręczono egzemplarze Almanachu jego autorom. Wydarzenie było okraszone występem artystycznym. Na skrzypcach i gitarze utwory Starego Dobrego Małżeństwa zagrali i zaśpiewali Aneta Błasiak i Sławomir Dwornik z PZ nr 9 im. Marii Dąbrowskiej w Kętach. (ŁG)





## 30 lat koła terenowego PZN w Kętach

7 maja w piękny i słoneczny dzień, członkowie, ich przyjaciele i wielu zaproszonych gości obchodziło okrągły Jubileusz 30-lecia powstania koła terenowego w Kętach.

Uroczystość poprzedziła uroczysta Msza Święta w Parafii Najdroższej Krwi Pana Jezusa. Następnie w asyście Poczty Sztandarowego Okręgu Małopolskiego PZN wszyscy członkowie i zaproszeni goście udali się na oficjalne otwarcie Jubileuszu w pobliskiej sali OSP Kęty-Podlesie.

Dalszą część uroczystości poprowadził wieloletni prezes kęckiego Koła Józef Handzlik, który w pierwszej kolejności poprosił o uczczenie minutą ciszy byłych członków klubu. W swoim przemówieniu przypominał okoliczności powstania koła w Kętach oraz złożył podziękowania wszystkim tym, którzy wspierają i wspomagają w różny sposób jego działalność.

Historia powstania kęckiego była nieco inna od tych, które powstawały bezpośrednio na danym terenie. Wielu członków przynależało do kół w Oświęcimiu, Bielsku-Białej, czy Wadowicach. Dla osób z Kęt było to niekorzystne, głównie ze względu na utrudniony dojazd. Przekazywanie informacji, czy załatwianie spraw związkowych było utrudnione. W końcu z inicjatywy przewodniczącego Zarządu Okręgu Bielskiego Antoniego Szucińskiego oraz członka zarządu koła w Oświęcimiu Anny Waluś na zebraniu informacyjnym zorganizowanym w Kętach, wiosną 1985 r. podjęto uchwałę o założeniu samodzielnego Koła PZN

w Kętach. W tym samym roku odbyły się również pierwsze wybory władz nowo powstałego koła, które w tym czasie liczyło 65 członków.

Od samego początku zarząd koła podejmuje aktywne działania na rzecz swoich członków. Głównym celem jest przede wszystkim pomoc osobom tracącym wzrok, a także ich bliskim w odnalezieniu się w nowej, trudnej sytuacji życiowej. W kole organizuje się różnego rodzaju spotkania, wycieczki, pomoc

nizacji Pozarządowych przy Starostwie Powiatowym w Oświęcimiu, którym od 2007 r. jest Józef Handzlik. Warto wspomnieć, iż Pan Józef za swoją aktywność otrzymał Srebrny Krzyż Zasługi od Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej. Koło posiada również radnego w Miejskiej Radzie Seniorów w Kętach.

**Okrągła rocznica to znakomity czas na wyróżnienia dla zasłużonych i aktywnych członków koła.** Honorowe, złote odznaki PZN otrzymali: Wadna



przy organizowaniu turnusów rehabilitacyjnych w PCRR, dofinansowania do imprez integracyjnych, odwiedzin chorych i osób w podeszłym wieku, spotkania z lekarzem okulistą, sprzęt optyczny z funduszy NFZ i wiele innych działań podnoszących samodzielność i uczestnictwo w życiu społecznym.

Koło PZN w Kętach posiada również członka w Radzie Doradztwa do Orga-

Kasperek, Adam Bargieł, Barbara Hadka, z kolei brązowe: Dorota Jachnicka-Mrzygłód, Beata Tobijasiewicz, Władysław Kasperek, Barbara Wójcik, Edward Waliński, Bogumiła Surma, Leszek Bartołd, Urszula Marszałek.

*Redakcja Kęczanina życzy wszystkim Członkom i ich Rodzinom dużo zdrowia i kolejnych, długich lat działalności ich Koła!*  
Artur Christ / fot. Evelyn Saferna

## Bezpłatne parkowanie na Mickiewicza



Czy parkingowy impas w centrum naszego miasta wreszcie zostanie przełamany? Właśnie pojawiło się światło w tunelu, które pozwala wierzyć, że problem małej ilości ogólnodostępnych miejsc parkingowych w okolicach Rynku w Kętach uda się załagodzić.

12 maja 2015 r. proboszcz Parafii Świętych Małgorzaty i Katarzyny w Kętach na mocy stosownej umowy oddał w nieodpłatne użytkowanie Gminie Kęty parking położony na ul. Mickiewicza. Dotychczas postój w tym miejscu był płatny. Parking stał się ogólnodostępny 18 maja, po dopełnieniu ostatnich formalności i podpisaniu protokołu zdawczo-odbiorczy. Łącznie na płycie parkingu znajdują się 43 miejsca, w tym 2 wyznaczone dla pojazdów osób niepełnosprawnych.

Barbara Kuźma / fot. UG

Program LEADER to podejście polegające na stworzeniu warunków, w których mieszkańcy danego obszaru mogą sami decydować o tym, jakie pomysły i przedsięwzięcia będą realizowane w ramach środków otrzymanych z Unii Europejskiej. Dzięki LGD „Dolina Soły” mieszkańcy, organizacje społeczne, przedsiębiorcy i rolnicy z wymienionych gmin mieli możliwość korzystania ze środków europejskich w ramach Osi 4 LEADER Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich 2007–2013.

**430 704,00 zł**  
**wartość dotacji pozyskanych w 2014 roku**  
**za pośrednictwem LGD „Dolina Soły”**



„Aktywne Strefy” to projekt współpracy zrealizowany w 2014 roku przez LGD „Dolina Soły” wraz z 3 grupami z województwa śląskiego. Celem projektu było wykreowanie wizerunku obszarów partnerskich LGD jako miejsc o nowoczesnej, atrakcyjnej i zróżnicowanej ofercie sportowo – rekreacyjnej – spowodowanie postrzegania LGD jako ośrodków promujących sport, rekreację i aktywny tryb życia.

Wychodząc naprzeciw modzie oraz trendom popularyzującym rekreację rowerową partnerzy projektu współpracy Aktywne Strefy postanowili wyznaczyć „Szlak Aktywnych” - wycieczkowy szlak umożliwiający promocję obszarów partnerskich LGD, prezentację dziedzictwa kulturowego, przyrodniczego oraz historycznego.

W ramach projektu opracowano pięć propozycji aktywnego wypoczynku – **pięć koncepcji wycieczek rowerowych**. Cztery propozycje dotyczą wycieczek po terenach partnerskich LGD, jedna koncepcja to trasa łącząca tereny w całość. Propozycje wycieczek rowerowych stwarzają możliwości uprawiania turystyki rowerowej na terenach partnerskich LGD- organizacji wycieczek rowerowych dla grup zorganizowanych oraz indywidualnych cyklistów.



**Mapki z trasami zawierającymi zaznaczenia atrakcji „Szlaku Aktywnych” są dostępne w biurze LGD „Dolina Soły”, można je także pobrać ze strony [www.aktywnestrefy.pl](http://www.aktywnestrefy.pl)**

W 2014 roku przeprowadzono ostatni z zaplanowanych przez LGD naborów wniosków o przyznanie pomocy z budżetu Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich 2007-2013. W ramach naboru wniosków w działaniu „Odnowa i rozwój wsi” do biura LGD złożonych zostało 5 wniosków na łączną wnioskowaną kwotę pomocy 510.425,00 zł. Wszystkie złożone wnioski wpisywały się w założenia Lokalnej Strategii Rozwoju, w związku z czym decyzją Rady LGD zostały skierowane do dofinansowania. Ostatecznie zrealizowane zostały 3 projekty: „Powstanie siłowni zewnętrznej w sołectwie Bobrek” – kwota dotacji 26.472,00 zł, „Powstanie siłowni zewnętrznej w sołectwie Gorzów” – kwota dotacji 22.760,00 zł oraz „Modernizacja budynku sportowego w Malcu na cele sportowo-rekreacyjne dla mieszkańców sołectwa” – kwota dotacji 381.472,00 zł.

**Aktywne Strefy** promują rekreację i aktywny tryb życia w oparciu o istniejące zasoby przyrodnicze, sportowe, turystyczne i kulturalne oznaczone na trasie „Szlaku Aktywnych”, ale także przyczyniają się do wzbogacenia infrastruktury sportowo-rekreacyjnej poprzez powstanie 6 oaz rekreacyjno-wypoczynkowych oraz 18 siłowni zewnętrznych.

**Siłownie zewnętrzne** to nowoczesna forma aktywnego spędzania wolnego czasu na świeżym powietrzu. Można ćwiczyć bez opłat, limitu czasu i rezerwacji terminu!

**W ramach projektu LGD „Dolina Soły” utworzyła 4 siłownie:**

- Park Rodzinny w Chełmku, ul. Brzozowa
- Ośrodek Kultury, Sportu i Rekreacji Gm. Oświęcim, Brzezinka
- Park Miejski w Brzeszczach, ul. Dworcowa
- Ośrodek Sportu i Rekreacji w Kętach, Os. Nad Sołą



**554.973,81 zł wartość projektu współpracy „Aktywne Strefy”**  
**124.477,70 zł wartość zadań zrealizowanych w ramach projektu przez LGD „Dolina Soły”**



## Z siekierą i narkotykami

Każdy mógł się wystraszyć. O wpół do drugiej w nocy 1 na 2 maja po ul. Krakowskiej w Kętach przechadzał się mężczyzna... z siekierą w ręku. Zaniepokojeni mieszkańcy okolicy wezwali policjantów.

Na miejscu szybko zjawili się patrol mieszany Policji i Straży Miejskiej. Funkcjonariusze wylegitymowali „drwala”. Okazał się nim 20-latek z naszej gminy, który... wracał z imprezy przebierańców. Siekiera była elementem jego kostiumu.

Całe zdarzenie mogło zakończyć się zwykłym upomnieniem, gdyby nie fakt, że imprezowicz nie umiał bawić się bez wspomaganiania:

*– Podczas czynności okazało się, że oprócz siekiery posiada przy sobie również kilka porcji amfetaminy.*

*W związku z tym został zatrzymany. Za posiadanie narkotyków grozi kara pozbawienia wolności do 3 lat – informuje Małgorzata Jurecka, rzeczniczka oświęcimskich mundurowych.*

Barbara Kuźma



## Wpadł za kradzież

Ma zaledwie 20 lat, a już poważnie „podpadł” stróżom prawa. Młody mężczyzna został zatrzymany w związku z włamaniem do samochodu i kradzieżą.

Rzeczniczka oświęcimskich policjantów zdradza szczegóły sprawy: – *W nocy z 26 na 27 kwietnia br. na terenie jednej z posesji w Bielanych w gminie Kęty doszło do włamania do samochodu marki VW, z którego sprawca skradł sprzęt audio o wartości blisko 2 tys. zł. W trakcie podjętych czynności policjanci ustalili, że związek ze zdarzeniem ma 20-letni mieszkaniec gminy Kęty. Podejrzany o dokonanie włamania został zatrzymany następnego dnia rano, a podczas przeszukania jego miejsca zamieszkania policjanci odnaleźli głośniki oraz tubę skradzione z VW.*

Obecnie mundurowi skupiają się na wyjaśnieniu, do kogo trafił jeszcze jeden skradziony przedmiot – samochodowy radioodtworacz. Złodziej zdążył go sprzedać przypadkowej osobie, która najprawdopodobniej nie wiedziała, że nabywa sprzęt pochodzący z kradzieży. Kolejnym zadaniem funkcjonariuszy jest także ustalenie, czy zatrzymany 20-latek nie jest powiązany z innymi przestępstwami.

Barbara Kuźma

## Nastoletni motozłodzieje

Policyjne statystyki nie kłamią – wiek, w jakim młodzi ludzie zaczynają swoje „wyskoki”, z roku na rok się obniża. Zjawisko to nie ominęło niestety Kęt. 20 maja policjanci zatrzymali 13- i 14-latkę, którzy ukradli motorower. Prawdopodobnie pomagał im... 11-latek!

O kradzieży jednoślada mundurowych powiadomił jego właściciel, który zostawił swój pojazd przed jednym z bloków na osiedlu 700-lecia w Kętach. Z tego miejsca motorower po chwili „wyparował”.

Policja szybko ustaliła szczegóły zdarzenia i przekazała te informacje wszystkim okolicznym służbom. Dzięki temu po niespełna godzinie zguba została namierzona. Okazało się, że uprowadziło ją dwóch chłopców. Na skradzionym motorowerze nie odjechali zbyt daleko. Nastolatkiwie zatrzymani zostali na ul. Bielskiej w Bulowicach. Kontrola numerów pojazdu potwierdziła, że jest to poszukiwany motorower. Szybko zwrócono go więc właścicielowi. Sprawcy kradzieży z uwagi na swój wiek odpowiedzą za przestępstwo przed sądem rodzinnym.

Barbara Kuźma



## Sprawca kolizji zatrzymany

3 maja około godziny 16:45 funkcjonariusze policji otrzymali zgłoszenie o zderzeniu na ul. Partyzantów w Kętach. Sprawca kolizji, kierujący volkswagenem uszkodził fiata, a następnie, jak gdyby nigdy nic, oddalił się z miejsca zdarzenia. Na szczęście niespełna pół godziny później 28-letni właściciel VW został zatrzymany na jednej z ulic. Mało tego – kontrola stanu trzeźwości wykazała 1,26 promila alkoholu w wydychanym przez niego powietrzu.

A. Christ

## Okradziono groby

Dwa metalowe lampiony padły łupem cmentarnych złodziei, którzy dokonali kradzieży na kęckim cmentarzu. Teraz sprawców poszukuje Policja.

*– Policjanci z Komisariatu Policji w Kętach prowadzą czynności mające na celu ustalenie sprawców, którzy dokonali kradzieży na cmentarzu w Kętach. Jak ustalili funkcjonariusze, łupem sprawców padły dwa lampiony wykonane z metalu, znajdujące się na dwóch grobach – informuje rzeczniczka oświęcimskich mundurowych Małgorzata Jurecka, prosząc wszystkich, którzy posiadają jakiegokolwiek informacje na temat sprawców kradzieży, o kontakt z kęckim komisariatem lub najbliższą jednostką Policji.*

Barbara Kuźma



## Stracił prawko za brawurową jazdę

18 maja w życie weszły nowe przepisy dotyczące ruchu drogowego. O wiele łatwiej teraz zapracować sobie na solidny mandat, a w wypadkach skrajnych – nawet stracić prawo jazdy. Jeszcze tego samego dnia boleśnie przekonał się o tym pewien kępcznin, który na najbliższe 3 miesiące będzie musiał sobie znaleźć szofera.



Jak informuje Małgorzata Jurecka, rzeczniczka KPP Oświęcim, 18 maja w czasie trwania policyjnej akcji „Prędkość” funkcjonariusze zatrzymali na terenie naszego powiatu 40 kierowców. Większość z nich (aż 38!) sprowadziła na siebie kontrolę swoją „ciężką nogą” – zdecydowanie przekroczyli oni dozwoloną prędkość.

– Dla 34 kierowców kontrola zakończyła się mandatem, a dla trzech pouczeniem. Natomiast rekordzista, 33-letni mieszkaniec Kęt, który, nie bacząc na bezpieczeństwo innych użytkowników i nowe przepisy karne, gnał skodą przez miejscowość Osiek 104km/h, czyli o ponad 50 km/h za dużo, stracił prawo jazdy na trzy miesiące – wyjaśnia Pani rzecznik, dodając, że policjanci z Wydziału Ruchu Drogowego wręczyli wszystkim zatrzymanym kierowcom specjalne ulotki informacyjne, które dokładnie wyjaśniają szczegóły nowo wprowadzonych zmian w przepisach.

Barbara Kuźma

## Do sądu, ale po co?

Policjanci wyjaśniają sprawę dotyczącą firmy, która przesyła przedsądowe wezwanie zapłaty.

Policjanci z Komisariatu Policji w Kętach ustalają okoliczności sprawy zgłoszonej przez 70-letniego mieszkańca Kęt, który w połowie kwietnia br. otrzymał pocztą przedsądowe wezwanie do zapłaty na kwotę 750 zł, z tytułu bezprawnego rozpowszechnienia w sieci utworu audiowizualnego. Uiszczenie opłaty miało być polubownym odszkodowaniem za popełnienie przestępstwa polegającego na bezprawnym rozpowszechnianiu w sieci plików.

Policjanci podjęli czynności mające na celu wyjaśnienie okoliczności tej sprawy, jednakże zwracając się z apelem do internautów, aby w podobnych przypadkach nie lekceważyli tego rodzaju korespondencji i dokładnie starali się wyjaśnić okoliczności w jakich miało dojść do naruszenia przez nich prawa.

Przede wszystkim, jeśli nie czują się zobowiązani do regulowania tego rodzaju wezwania, mają prawo zwrócić się do firmy wzywającej ich do zapłaty o anulowanie tego wezwania. W piśmie należy podać okoliczności przemawiające za tym, iż wezwany, z usług tej firmy nie korzystał, bądź nie wchodził na wskazane strony.

Można również dochodzić swoich praw na drodze cywilno-prawnej. Natomiast osoby, które podejrzewają, że ktoś próbuje od nich wyłudzić pieniądze, mają prawo złożyć zawiadomienie o podejrzeniu popełnienia przestępstwa na ich szkodę w najbliższej jednostce Policji bądź w Prokuraturze.

KPP Oświęcim

## Tragiczny finał poszukiwań

19 maja ok. 20:00 w trakcie szeroko zakrojonych poszukiwań odnaleziono ciało poszukiwanego Rafała Urbąskiego. 33-letni kępcznin wyszedł z domu 14 maja ok. południa i od tej pory nie kontaktował się z rodziną.

Jak podaje serwis informacyjny Grupy Poszukiwawczo-Ratowniczej OSP Kęty, w akcji poszukiwawczej udział wzięło 35 ratowników OSP oraz policjanci. W sumie na pograniczu Kęt i Nowej Wsi przeszczesano 100 ha, a teren ten został przeszczesany z wykorzystaniem metody „szybkiej trójki poszukiwawczej”.

Policja, ustalając przyczyny śmierci mężczyzny, wykluczyła udział osób trzecich.

Barbara Kuźma

## Dacją w siną dal

Najprawdopodobniej w nocy z 11 na 12 maja swoje auto stracił w Kętach pewien wadowiczanie. Mężczyzna zaparkował samochód na parkingu przy ul. Sobieskiego. Wtedy widział swój pojazd ostatni raz.

Zaginiony wóz to grafitowa Dacia Sandero, rocznik 2012. Policjanci z kęckiego Komisariatu, którzy poszukują auta oraz sprawcy jego kradzieży, proszą wszystkie osoby posiadające informacje na temat zdarzenia, o kontakt osobisty lub telefoniczny.

– Komisariat Policji w Kętach: ul. Krakowska 25, tel. (33) 845-33-22;

– najbliższa jednostka Policji: tel. 997.

Barbara Kuźma

## Podatek od spadków i darowizn - kto jest zwolniony

Obowiązek podatkowy powstaje wraz z uprawomocnieniem się postanowienia sądu stwierdzającego nabycie spadku czy darowizny albo podczas notarialnego zarejestrowania aktu poświadczenia dziedziczenia. Z kolei jeśli nabycie spadku lub darowizny nie zostało zgłoszone

do opodatkowania, obowiązek podatkowy powstaje z chwilą, gdy podatnik zgłosi nabycie spadku lub otrzymanie darowizny przed organem podatkowym lub organem kontroli skarbowej.

Z całkowitego zwolnienia z podatku spadkowego i od darowizn mogą

skorzystać: małżonek, zstępni (dzieci, wnukowie, prawnukowie), wstępni (rodzice, dziadkowie, pradiadkowie), pasierb, rodzeństwo, ojczym, macocha, zięć i synowa. Należy jednak pamiętać, że zwolnienie to nie dotyczy spadków, w przypadku których zgon spadkodawcy nastą-

pił przed dniem 1 stycznia 2007 roku.

Jednak aby zostać zwolnionym od tego podatku, trzeba zgłosić na formularzu SD-Z2 nabyty majątek właściwemu naczelnikowi urzędu skarbowego w terminie do sześciu miesięcy od dnia uprawomocnienia się postanowienia sądu stwierdzającego nabycie spadku albo od czasu notarialnego zarejestrowania aktu poświadczenia dziedziczenia spadku lub otrzymania darowizny.

Jeśli nabyłeś majątek w drodze nabycia spadku lub otrzymania darowizny NIE CZEKAJ, zadzwoń do właściwego urzędu skarbowego i dowiedz się czy musisz wypełnić zgłoszenie o nabyciu własności rzeczy lub praw majątkowych.

Wydział Dochodów Urzędu Gminy Kęty



## Narodziny i zgony w gminie Kęty

Informujemy, że od wydania poprzedniego numeru „Kęczanina” w kęckim magistracie zarejestrowano aż 23 nowo narodzonych mieszkańców i mieszkank Kęt, Bielana, Bulowic i Nowej Wsi. Dane te spływały w okresie od 22 kwietnia do 20 maja.

Najwięcej maluszków tradycyjnie już powitaliśmy w Kętach – było to 14 noworodków: 5 dziewczynek i 9 chłopców. Sporo powodów do radości mieli także mieszkańcy Bulowic. W tym sołectwie urodziło się 6 dzieci: 3 dziewczynki i 3 chłopców. Pozostałe maluchy zameldowano w Nowej Wsi („parka”: dziewczynka i chłopczyk) oraz Bielana (jeden chłopczyk). Tym razem pośród naszych pociech prym wiodą chłopcy. Na świecie pojawiło się ich 14, co przy 9 dziewczynkach stanowi zdecydowaną większość. O wzrost przyrostu naturalnego w minionych tygodniach nie postarały się wsie Malec, Łęki oraz Witkowie.

Niestety, w tym samym czasie w gminnym rejestrze zgonów odnotowano jeszcze więcej zgłoszeń – pożegnaliśmy 25 naszych współmieszkańców. Najmłodszą spośród zmarłych była 47-letnia kęczanka, najstarszą – 93-latką, również mieszkanka Kęt. Pograżonym w żałobie rodzinom Redakcja składa najszersze kondolencje.

### Odeszli:

Adamus Kazimierz Grzegorz, lat 59 – Kęty  
 Adamus Stanisław Józef, lat 63 – Kęty  
 Chmiel Emilia, lat 67 – Kęty  
 Dwornik Czesława Genowefa, lat 78 – Kęty  
 Dźwigoń Emil Tomasz, lat 79 – Bielana  
 Galewski Józef, lat 80 – Kęty  
 Grin Maria, lat 93 – Kęty  
 Groniak Mieczysław, lat 60 – Bulowice  
 Grzybek Jan, lat 66 – Łęki  
 Jeż Anna, lat 47 – Kęty  
 Kuźma Antoni Wojciech, lat 85 – Bulowice  
 Laszczak Ludwika, lat 82 – Kęty  
 Lekki Marek, lat 52 – Malec  
 Matejko Kazimierz Edward, lat 77 – Kęty  
 Mrozik Stanisława, lat 77 – Kęty  
 Mydlarz Gabriela Marta, lat 70 – Bulowice  
 Prus Jan, lat 89 – Kęty  
 Przewoźnik Edmund Józef, lat 67 – Bulowice  
 Putek Jan Karol, lat 57 – Nowa Wieś  
 Ryczek Stanisława Rozalia, lat 92 – Kęty  
 Szatanik Karol, lat 63 – Kęty  
 Talik Aniela, lat 82 – Witkowie  
 Wieroński Józef, lat 69 – Kęty  
 Witkowski Stanisław Zbigniew, lat 64 – Kęty  
 Zięba Kazimiera Jadwiga, lat 92 – Kęty

W dniu zamykającym analizowany okres (20 maja) liczba mieszkańców naszej gminy wynosiła 33 623 osoby, czyli dokładnie tyle, ile przed miesiącem.

oprac. Barbara Kuźma

Z żalem zawiadamiamy,  
 że 9 maja 2015 r. zmarł

**Mieczysław Groniak,**

wieloletni działacz LKS Bulowice.

Śp. Mieczysław był mocno związany z LKS Bukowice; w latach 1981-86 był zawodnikiem sekcji piłki nożnej, a od roku 1988 – przez 12 lat – pełnił funkcję kierownika zespołu seniorów. W roku 1999 został wybrany na prezesa klubu, funkcję tę sprawował nieprzerwanie do 2008 r. Całe swoje życie poświęcił wychowaniu młodzieży i kształtowaniu ich sportowych charakterów.

REKLAMA

Kancelaria Radcy Prawnego

**JANINA KRAWCZYK**

Kęty, ul. Żwirki i Wigry 14  
 tel. (33) 845 35 77  
 wtorki, czwartki  
 godz. 17.00-19.00



## W literackiej kuźni

Na co dzień prowadzi warsztat kowalski. Ale późnymi wieczorami oddaje się swojej wieloletniej pasji – pisaniu. Mieszkający w Bulowicach, niespełna 57-letni Ryszard Józef Kurek wydał niedawno swoją drugą książkę, „Dom bez wyjścia. Legenda Beskidów”.

Do pisania zaprowadziła go ciekawość. Jako dziecko wchodził pod stół, nasłuchiwał rozmów dorosłych. Innym razem ci właśnie dorośli, sąsiedzi, opowiadali mu godzinami przeróżne historie.

Wychował się w Suchej Beskidzkiej, w górskim gospodarstwie rolnym. Jego ojciec handlował końmi. I tym pięknym zwierzętom poświęcił swoją pierwszą publikację („Z koniem w herbie”, 1997). Debiutancka książka, zbiór opowiadań, została dobrze przyjęta. Szymon Kobyliński podkreślał jej autentyczność i głębokie przesłanie. Pochwalne listy spłynęły od znanych osobistości: Krzysztofa Zanussiego, Michała Głowińskiego, Władysława Terleckiego, Juliana Kawalca. Recenzje godne pozazdroszczenia.

Zanim został kowalem i chwycił za pióro, trudnił się wieloma zajęciami. Z wykształcenia jest elektro-mechanikiem, był kierowcą autobusu oraz taksówkarzem. Jako mechanik pracował w Polsce i w Niemczech. W połowie lat dziewięćdziesiątych założył warsztat kowalski, gdzie też realizuje swoje twórcze zapędy. Alicja Skrudlik-Pilch w małej encyklopedii „Twórcy ludowi z Kęt i okolic” tak pisze o początkach przygody z młotem i kowadłem: „Aby dokładniej zapoznać się z tajemnicami tradycyjnego kowalstwa, odwiedził wszystkich kowali w byłym województwie bielskim. Odkrywał kuźnie, gdzie nadal podkuwano konie i naprawiano sprzęt rolniczy. Tam rzemieślnicy chętnie przekazywali wiedzę i dzielili się doświadczeniami. Pracując wcześniej w kęckim ZAM-ie poznał pochodzącego z Bieszczad Juliana Mezglewskiego, który w rodzinnych stronach uczył się kowalstwa. Nawiązał z nim kontakt”. Do dziś – oprócz bram i balustrad – w warsztacie Ryszarda Kurka powstają przedmioty dekoracyjne, stojaki na wina, meble zdobione motywami roślinnymi.

Przygoda z pisaniem toczyła się równolegle. Późnymi wieczorami siadał przy biurku i pisał. Jego krótkie opowiadania ukazywały się w „Kęczaninie”, parafialnym „Głosie serca” czy „Nowej Gazecie Andrychowskiej”. - Pisanie nigdy nie sprawiało mi trudności. Robiłem to zawsze jak z automatu – mówi nam Ryszard Józef Kurek. Jednocześnie literacko niczego nie planuje. - Nigdy nie wiem, co będzie dwa



zdania dalej – tłumaczy. Jest w tym pisaniu trochę dziecięcej ciekawości, a trochę odkrywania własnej tożsamości. Fikcja na temat okolicznych miejsc, urastająca do rangi mitu, jest próbą wyjaśnienia świata oraz odpowiedzi na fundamentalne pytania: „skąd pochodzę?” i „kim jestem?”.

„Dom bez wyjścia” to w zamierzeniu pierwsza część trylogii. A sama książka zawiera w sobie jakby trzy historie. Pierwsza to prawdziwy survival; opowiada o przetrwaniu jeńców sprowadzonych z Persji przez okrutnego rycerza Ragusa. Druga historia, jak pisze Jan Stanisław Kiczor (autor recenzji ma stronie wydawcy – pisarze.pl), dotyczy „dwóch giermków rycerskiego stanu (jakże inaczej - przednich szubrawców), którzy śniąc swój sen o bogactwie, idzie w góry zapolować na „dzikusa” i jego bestię (oswojonego wilka) zdopingowani obiecaną hojną nagrodą przez zamkowego dostojnika. Oczywiście droga upływa im na kombinacjach jakby tu współnika przechytrzyć, samemu nagrodę zgarnąć. Kończy się to w sposób, którego zapewne nigdy w najczarniejszych snach, nie przewidywali”. Trzecia część koncentruje się na skutkach wyprawy przeciwko krzyżakom, z której Ragus sprowadza w Beskidy jeńców z Mazur.

„Dom bez wyjścia” to historia o uporze i odwadze. Ale Kurek opowiada także o miłości, trosce o drugiego człowieka, poczuciu obowiązku i szacunku. Wszystko to zostaje ujęte w legendę raz po raz okraszaną ludowymi przysłowiami i bon motami. Gorąco polecamy! (ŁG)



Dla naszych Czytelników mamy książkę Ryszarda Józefa Kurka. Cztery pierwsze osoby, które przyślą (lub przyniosą) do redakcji odcięty kupon konkursowy, otrzymają powieść „Dom bez wyjścia. Legenda Beskidów”. Konkurs trwa do 10 czerwca.

**KONKURS**  
Wygraj książkę  
w „Kęczaninie”

## PREMIERA!!!

**Rechotek**

Animacja, prod. Maleszka, reż. Chuck Powers, czas. 88 min. Żaba, która nie wie, kim jest, wyrusza w podróż z najlepszą przyjaciółką- latającą wiewiórką, by szukać własnego miejsca na świecie.

**29.05 g.** 15.30, 17.00; **30.05 g.** 9.00; **31.05 g.** 15.00, 17.00; **01.06 g.** 15.30, 17.00; **03.06 g.** 17.00; **04.06 g.** 17.00; **05.06 g.** 17.00; **06.06 g.** 17.00; **07.06 g.** 15.00, 17.00; **09.06 g.** 17.00; **10.06 g.** 17.00; **11.06 g.** 17.00

**Apartament**

Dokumentalny, reż. Maciej Czajkowski, Przemysław Hauser. Dokument o Janie Pawle II prezentujący niepublikowane wcześniej materiały z jego życia prywatnego. Narratorem jest Piotr Kraśko, a wśród jego rozmówców znaleźli się m. in. kardynał Stanisław Dziwisz, fotograf Arturo Mari oraz ochroniarz Egidio Biocca.

**31.05 g.** 19.00; **01.06 g.** 19.00; **02.06 g.** 19.00; **03.06 g.** 19.00; **04.06 g.** 19.00

**Czerwiec 2015 - repertuar kina****Avengers. Czas Ultrona 2D i 3D (dubbing)**

Akcja, Sci-Fi, prod. USA, reż. Joss Whedon, wyk. Robert Downey Jr., Chris Hemsworth, Mark Ruffalo, Chris Evans, Scarlett Johansson, Jeremy Renner, James Spader, Samuel L. Jackson, czas 141 min., od 12 l.

Najpotężniejsi bohaterowie na Ziemi łączą swoje siły, aby zniszczyć Ultrona.

**6.06 g.** 19.00; **7.06 g.** 19.00; **8.06 g.** 19.00; **9.06 g.** 19.00

**Dzieciaki na horyzoncie Zestaw krótkich filmów norweskich**

Zestaw 5 filmów krótkometrażowych i animowanych prod. norweskiej: „Grzeczna”, „Bendik i potwór”, „Pewnego razu w kaloszach”, „Baluba Runa” i „Iver”.

**13.06 g.** 10.00

**Kapitan Szablozęby i skarb piratów**

Familijny, przygodowy, prod. Norwegia, reż. John Andreas Andersen, Lisa Marie Gamlem, wyk. Kyrre Haugen Sydness, Odd-Magnus Williamson, Pia Tjelta, czas. 96 min.

Kapitan Szablozęby, postrach mórz i oceanów od Karaibów aż po kraniec świata, wraz ze swoją nieustraszoną załogą powraca do rodzimego portu...

**14.06 g.** 18.00; **16.06 g.** 18.00; **17.06 g.** 18.00; **18.06 g.** 19.00;

**San Andreas 2D i 3D**

Katastroficzny, prod. USA, reż. Brad Peyton, wyk. Dwayne Johnson, Carla Gugino, Alexandra Daddario, Ioan Gruffudd, czas 100 min., od 12 l.

Pilot ratownik przemierza stan Kalifornię po trzęsieniu ziemi, aby odnaleźć i uratować swoją córkę, której dotychczas nie miał okazji poznać.

**19.06 g.** 18.00; **20.06 g.** 20.00; **21.06 g.** 19.00; **22.06 g.** 19.00; **23.06 g.** 19.00

**DKF/UTW Optymistki**

Dokumentalny, prod. Norwegia, reż. Gunhild Magnor, czas 80 min.

„Optymistki” to niezwykła drużyna siatkarska; w jej skład wchodzi panie w wieku od 66 do 98 lat.

**15.06 g.** 17.00

**DKF****Samba**

Komedia, prod. Francja, reż. Olivier Nakache, Eric Toledano, wyk. Omar Sy, Charlotte Gainsbourg, Tahar Rahim, czas 120 min., od 12 l.

Francja. Imigrant z Senegalu podejmuje pracę w restauracji. Niespodziewanie trafia do aresztu i grozi mu deportacja.

**24.06 g.** 19.30

## Seniorzy na start

Aż trzy medale przywieźli reprezentanci UTW w Kętach z VII Olimpiady Sportowej Uniwersytetów Trzeciego Wieku i Organizacji Senioralnych „Seniorzy na start” w Łazach. Impreza miała miejsce w sobotę 16 maja.

Na starcie Olimpiady Seniorów w tym roku stanęło 830 zawodników z 50 organizacji UTW z całej Polski. W sumie, łącznie z kibicami, w tym wielkim wydarzeniu wzięło udział ponad 2 tys. osób, w tym 39-osobowa ekipa UTW w Kętach, która wystawiła 15 zawodników w różnorodnych konkurencjach.

W efekcie kęczanie zdobyli trzy medale: dwa złote i jeden brązowy. Na najwyższym stopniu podium w swoich kategoriach wiekowych stanęli: Krystyna Sordyl w biegu na 60 m i Andrzej Mróz w biegu na 200 m. Medal brązowy wywalczył w grze w boule Marian Dudek. Wszyscy startujący niezależnie od zajętego miejsca otrzymali medal za udział, a sportowej rywalizacji towarzyszyła wspaniała atmosfera, pełna zabawy i wzajemnej życzliwości.

Poza medalistami, UTW w Kętach w swoich kategoriach wiekowych reprezentowali: Anna Gacek (strzelanie – pistolet pneumatyczny), Maria Fudalej (pływanie – styl dowolny),



Stanisława Mendakiewicz (bieg na 200 m), Helena Mrowiec (bieg na 200 m), Aleksandra Piwowarczyk (bieg na 200 m), Stanisława Oskiero (pchnięcie kulą), Barbara Urbaniak (rower), Kazimierz Daniel (strzelanie – karabinek pneumatyczny), Jan Dyrduła (tenis stołowy), Adam Mrowiec (pływanie – styl klasyczny), Jerzy Kolasa (pchnięcie kulą) i Maksymilian Żużalek (zawody kajakowe).





## Kulturalny Rozkład Jazdy

30.05 godz. 15.00 **Dzień Dziecka w Eko-klimacie** (scena plenerowa DK)

1-7.06 **XIV Ogólnopolski Tydzień Czytania Dzieciom** (Oddział dla dzieci GBP w Kętach)

01.06 godz. 16.00 „**Główka pracuje**”. Gry i rozrywki umysłowe oraz zajęcia plastyczne dla dzieci (Filia GBP Kęty Podlesie)

01.06 godz. 16:30 **Popołudniowe bajania** – zajęcia dla dzieci w wieku przedszkolnym (Oddział dla dzieci GBP w Kętach)

02.06 godz. 8.30 KinoSzkola – Dlaczego warto pomagać innym? – film: „**Robosapien**” (DK)

02.06 godz. 11.30 KinoSzkola – Niepełnosprawni – w pełni sprawni. Empatia i szacunek – film: „**4 piętro**” (DK)

02.06 godz. 14.30 **Kawiarenka filmowa** (Filia GBP w Łękach)

02.06 godz. 16.30 UTW – wykład – „**Sposób na oszczędności** – innowacje w banku” – Monika Makuch (DK)

08.06 godz. 16.30 UTW – wykład – „**Wizerunek w każdym wieku**” – Honorata Ulanecka (DK)

09.06 godz. 14.30 **Kawiarenka filmowa** (Filia GBP w Łękach)

10.06 godz. 17.00 **Klub szachowy** (Filia GBP Kęty Podlesie)

11.06 godz. 11.00 „**Podziel się wspomnieniami**” – spotkanie dla seniorów (Filia GBP w Łękach)

11.06 godz. 17.00 **Dyskusyjny Klub Książki** (Czytelnia GBP w Kętach)

12.06 godz. 18.00 Zakończenie projektu Kreakcje – na miasto, „**Opowieści lasu ardeńskiego**” spektakl w wykonaniu Grupy Teatralnej Minus Jeden (DK)

13.06 godz. 10.00 – **Dzieciaki na horyzoncie** – Zestaw filmów o dorosłych i dzieciakach (DK)

13.06 godz. 11.00 „**Sobotnie Bajania**”. Zajęcia dla najmłodszych (Filia GBP w Nowej Wsi)

15.06 godz. 17.00 UTW/DKF – Filmowe popołudnie – film „**Optymistki**”. Prelekcja Marcina Skorka nt. „Życie zaczyna się po sześćdziesiątce, czyli o nietypowych pasjach seniorów.” (DK)

16.06 godz. 9.30 – Program artystyczno-edukacyjny „**Bezpieczny Przedszkolak**” (DK)

16.06 godz. 14.30 **Kawiarenka filmowa** (Filia GBP w Łękach)

17.06 godz. 9.30 – Program artystyczno-edukacyjny „**Bezpieczny Przedszkolak**” (DK)

17.06 godz. 15.00 **Warsztaty plastyczne** dla dzieci (Filia GBP w Bielanych)

18.06 Rozstrzygnięcie konkursu literackiego **AMBROŹJADA** (Czytelnia GBP w Kętach):  
godz. 16.00 Grupa wiekowa: dzieci do lat 15  
godz. 17.30 Grupa wiekowa: młodzież 15-21 lat oraz dorośli

20.06 godz. 15.00 **Senioralia**; w programie m.in. spektakl Grupy Teatralnej Antrakt „**Kandydatki na żonę**” (DK)

22.06 godz. 9.30 Studio Aktorów Paris-Paris „**Ania z Zielonego Wzgórza**” (DK)

23.06 godz. 14.30 **Kawiarenka filmowa** (Filia GBP w Łękach)

24.06 godz. 17.00 **Klub szachowy** (Filia GBP Kęty Podlesie)

24.06 godz. 17.00 **Nasz koncert** – podsumowanie działalności szkoły instrumentalnej (DK)

24.06 godz. 19.30 DKF – „**Samba**”

25.06 godz. 17.00 **Kawiarenka filmowa** (Czytelnia GBP w Kętach)

25.06 godz. 17.00 **Taniec to mój żywioł** – gala taneczna (scena plenerowa DK)

27.06 godz. 7.00 **Wycieczka krajoznawcza**

**Klub Brydżowy** – każdy wtorek od godz. 15.00-18.00 (Filia GBP Kęty Podlesie)

do 8.06 wystawa Powiatowego Środowiskowego Domu Samopomocy „**Region w legendzie**” (na piętrze DK)

do 8.06 wystawa Powiatowego Środowiskowego Domu Samopomocy „**SHABBY CHIC**” (Galeria DK)

od 12.06 wystawa z okazji **100-lecia harcerstwa w Kętach** (DK)

Więcej na:  
[www.domkultury.kety.pl](http://www.domkultury.kety.pl)

[www.muzeum.kety.pl](http://www.muzeum.kety.pl)

[www.biblioteka.kety.pl](http://www.biblioteka.kety.pl)

# Teatralny maj

Maj w kęckim Domu Kultury stał pod znakiem teatru

Na początek 6 maja miały tu miejsce powiatowe eliminacje do 30 Festiwalu Teatrów Dzieci i Młodzieży Bajdurek. Wygrała je działająca przy DK pod okiem Marii Karaim Grupa Teatralna Bajdurki. Wystąpiła ona w spektaklu „Szewczyk Dratewka”, który miał premierę pod koniec ubiegłego roku.

Na scenie eliminacji powiatowych zaprezentowały się tylko dwa zespoły. Oprócz Bajdurek wystąpił również Zespół Teatralny Alfa z Osieka. Zespół pod okiem instruktorki Małgorzaty Gwóźdź przygotował spektakl pt. „Śnieżka forever”. Sceniczne popisy oceniali jurorzy: Jerzy Hojda – aktor niezależny, scena-



ryzta, reżyser teatralny, dyrektor artystyczny Teatru Norma z Krakowa oraz Katarzyna Pohl – aktorka Teatru Baniałuka z Bielska-Białej. Postanowili oni nominację przyznać Grupie Teatralnej z Kęt. Po prezentacjach spektakli znalazł się również czas na ich omówienie wspólnie z jurorami, którzy wskazali te mocniejsze oraz te słabsze strony każdej z prezentacji.

To nie koniec sukcesów Bajdurek w ostatnim czasie. Ostatnio młodych ak-

torów: Jacka Laszczaka, Oliwię Naglik oraz Zuzannę Jastrzębską podczas eliminacji powiatowych w Oświęcimiu zakwalifikowano do udziału w finale Wojewódzkiego Konkursu Recytatorskiego w Nowym Sączu, gdzie w konkursie finałowym wyróżnienie zdobyła Oliwia Naglik.

Dzień później na scenie DK wystąpił Teatr Palladium w spektaklu według sztuki Andrzeja Ballo pt. „Wszystko przez Judasza”. Niewątpliwą zaletą przedstawienia, oprócz zabawnej histo-

rii utrzymanej w konwencji kryminału, była obsada, w której znaleźli się: **Anna Korcz, Katarzyna Cichopek, Jacek Federowicz i Piotr Szwedec.**

Natomiast 9 maja przy pełnej widowni zadebiutowała działająca przy Domu Kultury Grupa Teatralna Antrakt, która w sobotnie popołudnie wystąpiła w spektaklu pt. „Kandydatki na żonę” według scenariusza Andrzeja Dembończyka.

Grupa działa zaledwie od stycznia tego roku pod okiem Barbary Siwec, która również wyreżyserowała spektakl. Na scenie DK wystąpili: Łukasz Błaszczków, Marcin Majcherek, Małgorzata Talik, Katarzyna Michałkiewicz, Żaneta Siwec, Aneta Kowalska, Krystyna Bartoń, Teresa Łęcka, Radosław Nycz, Paulina Urbaniec, Joanna Ostros, Barbara Raj, Małgorzata Raj, Aleksandra Matlak, Dagmara Hrapkiewicz, Zuzanna Janeczko, Patryk Wieroński oraz Roksana Woźniak. Widzowie bardzo pozytywnie ocenili teatralny debiut.

## Kęckie Senioralia

Po raz drugi u progu nadchodzących wakacji odbędą się Kęckie Senioralia. Cykl imprez połączony z uroczystym zakończeniem roku akademickiego UTW, zaplanowano w Domu Kultury 20 czerwca.

Oficjalne zakończenie roku akademickiego 2014/2015 Uniwersytetu Trzeciego Wieku w Kętach rozpocznie się o godz. 15.00. Po nim działająca przy DK pod okiem Barbary Siwec Grupa Teatralna Antrakt wystąpi w spektaklu pt. „Kandydatki na żonę” według scenariusza Andrzeja Dembończyka.

Następnie akcja przeniesie się na scenę plenerową DK, gdzie zaplanowano pokoleniowe prezentacje artystyczne, warsztaty rękodzieła prowadzone przez seniorów oraz poczęstunek. Odpowiednią oprawę zapewni wystawa dorobku twórczego kęckiego UTW. Zapraszamy nie tylko seniorów.



# O złoty klucz wiolinowy

W Domu Kultury 8 maja miała miejsce Gala Finałowa VII Otwartego Konkursu Muzyki Instrumentalnej „O złoty klucz wiolinowy”. Grand Prix tegorocznego konkursu zdobył duet akordeonowy: Julia Strączek i Wojciech Strączek.



Przesłuchania konkursowe odbyły się 28 marca 2015 r. Wzięło w nich udział 35 uczestników z Bierunia, Bielska-Białej, Czańca, Bulowic, Jasienicy, Kobiernic, Kóz, Porąbki i Kęt. W przeglądzie młodzi instrumentalniścisci prezentowali zarówno utwory klasyczne, jak i popularne melodie, grając na: fortepianie, flecie prostym, flecie poprzecznym, gitarze, akordeonie, skrzypcach, keyboardzie. Uczestnicy byli oceniani w 4 kategoriach: 7-10 lat, 11-14 lat, 15-19 lat i w kategorii zespołów.



Oceny dokonała komisja artystyczna w składzie: Grzegorz Niemczuk – przewodniczący Jury, pianista, kompozytor, asystent na Uniwersytecie Śląskim w Instytucie Muzyki, Tomasz Janusz – muzyk, pedagog, nauczyciel gry na trąbce w Państwowej Ogólnokształcącej Szkole Muzycznej I i II stopnia w Bielsku-Białej, kierownik big bandu, kapelmistrz Młodzieżowej Orkiestry Dętej w Ligocie oraz Bogdan Hałat – muzyk, pedagog, nauczyciel gry na skrzypcach w Państwowej Szkole Muzycznej I stopnia im. Karola Szymanowskiego w Oświęcimiu. Jurorzy, podsumowując tegoroczny konkurs podkreślali, że cechowała go duża różnorodność, a także wyrównany i bardzo wysoki poziom. Grand Prix postanowili przyznać duetowi akordeonowemu: Julia Strączek i Wojciech Strączek (opiekun Łukasz Pater).

## Wyniki konkursu VII Otwartego Konkursu Muzyki Instrumentalnej „O złoty klucz wiolinowy”

### Kategoria 7-10 lat

Wyróżnienie dla najmłodszej uczestniczki konkursu Dominiki Ogórek (flet prosty) Ognisko Muzyczne w Kętach, op. Maria Bury, III miejsce: Malwina Jura (fortepian) op. Maria Kozieł, II miejsce ex aequo: Marek Czarkowski (gitarra), Ognisko Muzyczne Edu-Artist w Bieruniu, Joanna Świerczek; Jakub Głód (fortepian) „Szkółka Instrumentalna Domu Kultury w Kętach, op. Maria Kozieł, I miejsce: Małgorzata Grzanka (fortepian), Miejski Dom Kultury w Bielsku-Białej, op. Ewa Rabaszowska.

### Kategoria 11-14 lat

III miejsce ex aequo: Natalia Trytko (flet poprzeczny), Ognisko Muzyczne w Kętach, op. Maria Bury; Przemysław Schimke (fortepian), II miejsce: Katarzyna Zontek (fortepian), Gminny Ośrodek Kultury w Jasienicy, op. Piotr Morawski, I miejsce: Wojciech Strączek (akordeon), op. Łukasz Pater.

### Kategoria 15-19 lat

Wyróżnienia: Michał Kruczała (akordeon), Szkółka Instrumentalna Domu Kultury w Kętach, op. Maria Kozieł; Natalia Wasińska (gitarra), Ognisko Muzyczne Edu-Artist w Bieruniu, op. Joanna Świerczek III miejsce ex aequo: Aleksandra Wykręt (gitarra), Ognisko Muzyczne w Kętach, op. Remigiusz Hadka; Kinga Ślęczka (skrzypce), Ognisko Muzyczne w Kętach, op. Marcin Stanclik, II miejsce: Julia Strączek (akordeon), op. Łukasz Pater, I miejsce: Julian Komiński (fortepian), Gminny Ośrodek Kultury w Jasienicy, op. Piotr Morawski.

### Kategoria zespoły

III miejsce: duet fortepianowy: Dominik Głód, Jakub Głód, Szkółka Instrumentalna Domu Kultury w Kętach, op. Maria Kozieł, II miejsce: duet smyczkowy: Bartłomiej Wawak i Wojciech Wawak, op. Krystyna Bander  
Grand Prix: Duet akordeonowy: Julia Strączek i Wojciech Strączek, op. Łukasz Pater

**6-27 LIPCA** 

**WAKACYJNA  
AKADEMIA PRZYGÓD**

DLA DZIECI W WIEKU SZKOLNYM

**ZAJĘCIA:**  
PLASTYCZNE, EDUKACYJNE, SPORTOWE,  
INTEGRACYJNE

**WARSZTATY:**  
TANECZNE, WARSZTATY REPORTERSKIE,  
KONKURS TALENTÓW, LETNIE KINO BAJKA

**WYCIECZKI:**  
ZABYTKOWA KOPALNIA SREBRA  
W TARNOWSKICH GÓRACH  
OJCOWSKI PARK  
NARODOWY,  
WISŁA.



## Kolaże Kai Dudek

14 maja odbył się w bibliotece wernisaż prac plastycznych Kai Dudek. Wydarzenie to oprócz prezentacji najnowszych prac Pani Kai było okazją do spotkania się przyjaciół i znajomych artystki oraz osób interesujących się sztuką, którzy nie często mają okazję zetknąć się osobiście z autorem wystawianych prac. Wystawa, którą można oglądać do 29 maja nosi tytuł: „Piękno zapamiętane”. Pytającym o znaczenie tych poetycko brzmiących słów, Pani Kaja wyjaśniła: „Baczenie obserwuję przyrodę, rejestruję w głowie rozkwitającą wiosnę, latem błękitne niebo, zielone liście. Zapamiętuję zapachy kwiatów,

ziół... i w myślach zapisuje obrazy, syć się tym do woli... maluję utrwalone rejestry późną jesienią i zimą”. W pracach Kai Dudek odbiorca łatwo odczytuje wiosnę – letni, czy też jesienny nastrój, którym emanują poszczególne obrazy. Stopień ostrości poszczególnych elementów wpływa na uczucia oglądającego. W umiejętny sposób zestawione obok siebie poszczególne tony - od radości, euforii, przez zadumę, melancholię - tworzą całość, która oddziałuje na różne zmysły. Dominują barwy kojarzone z naturą, inspiracje zaczerpnięte prosto ze świata przyrody, ulubionym motywem są



drzewa, trawy, kwiaty, krajobraz. Obrazy-kolaże ocierają się o doskonałości fotograficznego warsztatu. Dobór odpowiedniej palety barw, subtelne zabarwienia i przejścia tonalne, czytelne układy kompozycyjne, wreszcie wybór użytych technik, stanowią największy atut Jej obrazów.



### W Maratonie Głośnego Czytania (15.05) wzięło udział 178 osób!

Dla porównania w ubiegłym roku 90! To już drugi rok z rzędu, w naszej bibliotece, w ramach TYGODNIA BIBLIOTEK został wyznaczony dzień głośnego czytania i słuchania książek - zdrowa reaktywacja. Impreza miała miejsce na bibliotecznym patio i mimo niezbyt obiecujących prognoz pogody, ku zadowoleniu przybyłych gości i organizatorów, zaświeciło słońce i dodało energii wszystkim uczestnikom maratonu. Czytaliśmy na głos literaturę dla dzieci: G. Kasdepke „Kuba i Buba czyli awantura do kwadratu”, R. Piątkowskiej „A może będzie właśnie tak”, „Nie ma nudnych dni”, J. Brzechwy „Lis Witalis”, J. Tuwima „Wiersze” oraz dla osób starszych „Opowieści z Doliny Soły”, wydaną przez Stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania „Dolina Soły”. W głośnym czytaniu wzięli udział przedstawiciele wszystkich grup wiekowych, od najmłodszych do seniorów. Gościli u nas: Maluchy z Przedszkola Niepublicznego im. Dzieciątka Jezus, dzieci z klas: I, III, IV, V z Zespołu Szkolno-Gimnazjalnego nr 1 z opiekunami pedagogami, uczniowie z Zespołu Szkolno-Gimnazjalnego nr 2 w Kętach,

### Mamy nowy rekord

następnie młodzież z Powiatowego Zespołu nr 11 Szkół Ogólnokształcących w Kętach i Technikum Mechaniczno-Elektrycznego Powiatowego Zespołu Szkół Mechaniczno-Elektrycznych nr 10 im. M. Kopernika, grupa z Powiatowego Środowiskowego Domu Samopomocy oraz przedstawiciele Stowarzyszenia Osób Niepełnosprawnych Ich Bliskich i Przyjaciół „Jeden Drugiemu”, emeryci, a także wielu naszych czytelników. Do czytania książek swoich głosów użyli m.in.: nauczyciele: D. Cisińska, B. Nycz, E. Szafran, K. Opyrchał, D. Kusak, czytał również wice-wójt Gminy Oświęcim M. Smolarek oraz T. Dryja (autor niedawno wydanej książki „Kładę kamień... los kęckich Żydów”), B. Kuźma, I. Łuniewska, M. Pruszyńska, W. Kubicki, A. Kłęczar, R. Saferna, Z. Janik, W. Pikoń, R. Karp i inni. Maraton Głośnego Czytania został zorganizowany z okazji XII Ogólnopolskiego Tygodnia Bibliotek 2015 pod hasłem: „Wybieram bibliotekę”. Co roku Stowarzyszenie Bibliotekarzy Polskich organizuje, w dniach 8-15 maja, Tydzień Bibliotek - program promocji czytelnictwa i bibliotek. Ma on na celu podkreślanie roli czytania i bibliotek w poprawie jakości życia, edukacji oraz zwiększanie prestiżu zawodu bibliotekarza i zainteresowania książką szerokich kręgów społeczeństwa. Wszystkim uczestniczącym w tegorocznym maratonie gorąco DZIĘKUJEMY. Zapraszamy za rok, mamy nadzieję na osiągnięcie jeszcze lepszego wyniku.

### „Razem z GRUPĄ” – dla szachistów z Biblioteki



Grupa Kapitałowa KĘTY S.A. działa na rzecz dobra publicznego wspierając finansowo wiele instytucji i organizacji z terenu Podbeskidzia. Fundacja GRUPA KĘTY DZIECIOM PODBESKIDZIA jest narzędziem tych dobroczynnych i charytatywnych działań. W ubiegłym roku został uruchomiony program „Razem z GRUPĄ”, którego celem jest dofinansowanie lokalnych, społecznych projektów zainicjowanych i prowadzonych przez pracowników Grupy S.A. na zasadzie wolontariatu. W 2015 roku rozpoczęła się realizacja pierwszej edycji programu „Razem z GRUPĄ”. W liczbie 21 wybranych projektów znalazła się Gminna Biblioteka im. A. Grabowskiego w Kętach, a dokładnie Klub Szachowy działający przy filii biblioteki w Kętach Podlesiu. Grant otrzymany z programu „Razem z GRUPĄ”, pozwoli na wyposażenie Klubu w nowoczesny i profesjonalny sprzęt dla młodych mistrzów szachownicy. W ramach przyznanej dotacji biblioteka zakupiła:

Szachy – sztuk 5  
Zegary – 5 sztuk,  
Szachy demonstracyjne – sztuk 1,  
Nagrody rzeczowe  
Puchary na „Turniej Szachowy dla Dzieci”

Ważna informacja! „Turniej Szachowy dla Dzieci” odbędzie się jesienią 2015 r. Szczegóły imprezy będą podane na [www.biblioteka.kety.pl](http://www.biblioteka.kety.pl)



## Noc Muzeów usłana różami

Już po raz czwarty kęckie muzeum świętowało Międzynarodowy Dzień Muzeów i Muzealników, biorąc udział w kolejnej edycji Nocy Muzeów. Głównym celem



impresy, odbywającej się pod patronatem Rady Europy, jest popularyzacja muzeów oraz uatrakcyjnienie sposobów prezentowania przez nie swoich zbiorów.

Tematem przewodnim tegorocznej edycji Nocy Muzeów w Kętach, która odbyła się 16 maja, były warsztaty rękodzielnicze, zatytułowane „Usłane różami”. Prowadziła je Pani Jadwiga Duchnicka. Uczestnicy warsztatów mieli możliwość wykonania kwiatów z bibuły oraz krepiny. Przed warsztatami goście muzeum obejrzeli film z serii „Muzeum Utracone”. Stworzony przez Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego film prezentował wybrane obiekty z polskiej listy dóbr kultury, zaginione lub zagrabione w czasie II wojny światowej.

Kolejną atrakcją było tzw. „mroczne zwiedzanie” przeznaczone specjalnie dla dzieci. Młodzi uczestnicy zwiedzali muzeum w ciemności, mając do dyspozycji jedynie latarki, których światło rzucało na konkretne ekspozycje zachęcało do zgłębiania tajemnic konkretnych przedmiotów. Oprócz „mrocznego zwiedzania”, można było także zwiedzić z przewodnikiem wystawę stałą kęckiego muzeum. W trakcie zwiedzania goście mogli wypełnić „Łamigłównki Muzealne” w dwóch wersjach dla dzieci oraz dorosłych..

W ramach tegorocznej Nocy Muzeów goście zwiedzali także barokowy osiemnastowieczny klasztor ojców franciszkanów w Kętach. Po budynkach klasztornych oprowadzali Pan dr Andrzej Małysa z kęckiego muzeum oraz gwardian Ojciec Bernard Jan Potępa. Można było poznać dzieje liczącego trzysta lat klasztoru oraz postać

jego fundatora – sędziego krakowskiego Andrzeja Żydowskiego. Następnie goście zwiedzali obiekty klasztorne, tj kościół pw. Niepokalanego Poczęcia Najświętszej Marii Panny oraz dwie kaplice: św. Dydaka oraz Przemienienia Pańskiego. Niespodzianką dla zwiedzających było pokazanie przez Ojca gwardiana późnorennesansowej alabastrowej płaskorzeźby przedstawiającej Ukrzyżowanie. Na co dzień, to unikatowe dzieło sztuki sakralnej z końca XVI w., odrestaurowane w zeszłym roku w pracowni konserwatorskiej, przechowywane jest w skarbcu klasztornym. Goście mogli również wejść do miejsc, które zazwyczaj nie są udostępniane dla zwiedzających: na ambonę, chór czy do klasztornych podziemi, gdzie znajduje się karcer.

Dziękujemy wszystkim, którzy w tę sobotę znaleźli trochę czasu, by razem z nami świętować Międzynarodowy Dzień Muzeów, przypadający 18 maja.

Dyrekcja i pracownicy kęckiego muzeum składają podziękowania na ręce Pani Jadwigi Duchnickiej za prowadzenie warsztatów rękodzielniczych. Organizatorzy tegorocznej imprezy pragną też złożyć podziękowania gwardianowi klasztoru franciszkanów w Kętach Ojcu Bernardowi Janowi Potępie za możliwość zwiedzania obiektów klasztornych. Podziękowania za pomoc w zorganizowaniu tegorocznej edycji Nocy Muzeów należą się także wolontariuszom z Gimnazjum Powiatowego w Kętach z PZ Nr 11: Wiktorii Staszak, Iwonnie Gasidło, Iwonie Pająk, Pawłowi Gilkowi oraz ich opiekunce Pani Bernardzie Wadowskiej.

Muzeum w Kętach

## 82. Spotkanie przy armacie

We wtorek 16 czerwca o godz. 17.00 w kęckim muzeum odbędzie się kolejne „Spotkanie przy armacie”, zatytułowane „**Grupa Rekonstrukcji Historycznej Batalionu Obrony Narodowej „Oświęcim” – nauka, hobby, zabawa**”. Gościem spotkania będzie Pan Marcin Dziubek – nauczyciel historii w Powiatowym Zespole Nr 2 Szkół Ogólnokształcących Mistrzostwa Sportowego i Technikum w Oświęcimiu. Historyk jest też założycielem i szefem Grupy Rekonstrukcyjnej Batalionu Obrony Narodowej „Oświęcim”, działającej przy Towarzystwie Miłośników Bielan. Spotkanie będzie poświęcone działalności grup rekonstrukcyjnych, które odtwarzają formacje wojskowe z różnych epok historycznych, poczynając od czasów starożytnych, przez średniowiecze, nowożytność, okres wojen napoleońskich, a skończywszy na konfliktach XX – wiecznych (I i II wojna światowa, wojna wietnamska).

W swojej bogatej kolekcji Pan Marcin Dziubek posiada replikę munduru Legionów Polskich z okresu I wojny światowej. Ma także repliki uniformów używanych przez polskich wojskowych w czasie kampanii wrześniowej. W jego zbiorach znajdują się także mundury żołnierzy Polskich Sił Zbrojnych na Zachodzie oraz formacji Ludowego Wojska Polskiego, walczących na froncie wschodnim.

Wstęp wolny. Zapraszamy wszystkich chętnych!

Muzeum w Kętach

## Burmistrz odpowiada na pytania mieszkańców

**Sporo niedomówień pojawiło się w związku z sytuacją UMKS „Kęczanin”. Podobno gmina jest gotowa wyłożyć kolejne 150 tys. dla tego klubu?**

Fakty są takie, że zarząd klubu zwrócił się z tą sprawą do mnie i do Prewodniczącego Rady Miejskiej. Spotkaliśmy się z panami Markiem Błasiakiem i Maciejem Gruszką. Wiemy, że wycofał się ich sponsor strategiczny i klubowi brakuje sporo pieniędzy, żeby podjąć walkę w I lidze. Stanęliśmy przed dylematem, czy gmina może wesprzeć klub, aby ten nie utracił pierwszej ligi. I czy nas na to stać? Postanowiliśmy jednak konkretne warunki. Po pierwsze pierwszoligowy klub ma się oddzielić od UMKS i stać się spółką. Gmina ma być współdziałowcem tej spółki. Nie chodzi o przyklejanie się do cudzego sukcesu, bo osiągnęli go trenerzy i zawodnicy. Nam chodzi o to, żeby wykładająca publiczną kasę gmina miała kontrolę nad wydatkowaniem tych funduszy. Chcemy też, aby wreszcie biletowano mecze. Trzeba przywrócić normalne zasady korzystania z obiektów sportowych. Bez przywilejów. Wiem, że są głosy przypominające nam nasz stanowisko wobec „Kęczanina” przed wyborami. Proszę pamiętać, że chodziło o mieszanie polityki ze sportem, o niezgodne z prawem finansowanie, o niesprawiedliwe traktowanie innych klubów... Nie walczyliśmy z siatkówką, tylko z patologią na styku samorządu i sportu. Nie można teraz wylać dziecka z kąpielą i w zacierzeniu ukatrupić siatkówki, bo ktoś kogoś nie lubi. Zawsze trzeba szukać rozwiązania, nawet w tak trudnej sytuacji. A najłatwiej byłoby powiedzieć „nie”.



**Czy gmina planuje w przyszłości zagospodarować tereny znajdujące się przy Sole na potrzeby rekreacyjne?**

To bardzo dobre pytanie. Nie jest tajemnicą, że dla wielu mieszkańców naszej Gminy to właśnie tereny zielone wzdłuż rzeki Soły stanowią ulubiony cel spacerów. Ale nie można też nie zauważyć, że stopień zagospodarowania tych terenów pozostawia wiele do życzenia. Najłatwiej byłoby powiedzieć, że skoro Gmina nie jest ich właścicielem, więc to, co się tam dzieje, to nie nasz problem. Oczywiście taka odpowiedź jest niedopuszczalna, choć mniej więcej jakiś czas temu otrzymałem, gdy w poprzedniej kadencji jako radny prosiłem o poprawę bezpieczeństwa w międzywale rzeki Soły. Nie wracamy jednak do historii. Jeżeli w porozumieniu z administratorami tych terenów uda się o nie zadbać, poprawić ich bezpieczeństwo i atrakcyjność, bezsprzecznie skorzystają z tego nasi mieszkańcy, zyskując atrakcyjne tereny rekreacyjne. Zmierzające ku temu działania podejmujemy i nadal będziemy podejmować.



## 101 lat Pani Anieli

22 maja swoje 101. urodziny obchodziła mieszkająca w Kętach Podlesiu Aniela Handzlik.

Jubilatkę w tym ważnym dla Niej dniu odwiedzili Burmistrz Gminy Kęty Krzysztof Jan Klęczar wraz z Zastępcą Kierownika Urzędu Stanu Cywilnego Anną Jachimczak-Zinkowską, przynosząc ze sobą list gratulacyjny, kwiaty, upominki oraz najlepsze życzenia.

Pani Aniela przysłała na świat 22 maja 1914 r. Do chwili obecnej doczekała się 10 wnuków i 20 prawnuków, a także jednego praprawnuka! Gratulujemy i życzymy kolejnych lat w zdrowiu i szczęściu rodzinnym!

Artur Christ





**19 maja w Domu Kultury w Kętach odbyła się VIII Gala Finałowa Małopolskiego Konkursu Fotograficznego Środowiskowych Domów Samopomocy. Tegoroczna edycja konkursu odbyła się pod nazwą „Z historią w tle...”.**

Podopieczni i terapeuci z ŚDS-ów mieli za zadanie uchwycić w obiektywie motywy związane nie tylko z historią danego miejsca, ale często również te, łączące się z życiem zwykłych osób. Uczestnicy w ramach konkursu wykonali zdjęcia według własnej interpretacji. To sprawiło, że jury miało niemały orzech do zgryzienia, przeglądając dziesiątki wyjątkowych prac.

Uroczystą galę uświetnił występ kapeli góralskiej „Zbójnicy” prosto ze Szczyrku! Górale o bogatych, rodzinnych tradycjach muzykowania, w za-

## Z historią w tle...

bawny sposób opowiadali o kulturze, tradycjach czy strojach góralskich. Nie zabrakło również zabawnych anegdotek i kawałów, które wywoływały salwy śmiechu.

Zasady konkursu pozostały niezmienne. Podobnie jak w zeszłorocznej odsłonie fotograficznych zmaganiach każdy uczestnik mógł zgłosić tylko jedno zdjęcie. Wszystkie prace dumnie przyozdobiły hol kęckiego Domu Kultury. W konkursie wzięło udział 58 osób (41 podopiecznych i 17 terapeutów) z 18 ŚDS-ów.

Wyniki

### Uczestnicy:

III miejsce – **Ligeza Krzysztof „W drodze”** - ŚDS w Oświęcimiu,  
 II miejsce – **Panna Paweł „Historia na każdym kroku”** - ŚDS w Woli Zachariaszowskiej (fot. 2),  
 I miejsce – **Chowaniec Bogdan „Czas płynie”** - ŚDS w Oświęcimiu.

### Terapeuci:

III miejsce – **Wilk Kamila „Tam spotkasz prawdziwego ducha;”** - ŚDS w Babicach,  
 II miejsce – **Subik Gabriela „Waliza czasu”** - ŚDS w Woli Zachariaszowskiej (fot. 3),  
 I miejsce – **Granda Arleta „Na zawsze i na wieczność uczynimy z życia święto...”** - ŚDS w Olkuszu. (fot. 1)  
 ŚDS:  
 III miejsce – **ŚDS w Olkuszu,**  
 II miejsce – **ŚDS w Woli Zachariaszowskiej,**  
 I MIEJSCE – **ŚDS w Oświęcimiu.**

Artur Christ



## Wał na schwał

Dobra wiadomość dla wszystkich spacerowiczów, którzy od dłuższego czasu narzekali na niewygodę związane z przechadzkami po wałach położonych wzdłuż Soły: korona nasypu, dotychczas wysypana sporymi, niestabilnymi kamykami, została uzupełniona mniejszym kruszywem i wyrównana.

Zmiana ta znacząco wpływa na walory rekreacyjne okolicy. Obecnie na nasypie można już z powodzeniem uprawiać jogging czy nordic walking.

Co ciekawe, spory odcinek wału został także otoczony krawężnikami i dodatkowo pokryty emulsją asfaltową. Prace związane z utrwaleniem korony nasypu tą substancją postępowały szybko, a zlecił je Małopolski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych w Krakowie Inspektorat Rejonowy w Oświęcimiu.

Barbara Kuźma / fot. greg



## Nieudolna renowacja czy wyraz zaangażowania?

**Jeden z naszych Czytelników wpadł na trop bardzo interesującej sprawy, nieco przypominającej głośną aferę, która w sierpniu 2012 r. rozstrząsała hiszpańskie miasto Bojra. Gorąco zapraszamy do lektury nadesłanego nam tekstu!**

Wspomniany temat dotyczy kontroli renowacji zabytków i dzieł sztuki w Gminie Kęty. Głównym centrum wiedzy historycznej oraz skarbnicą minionych dziejów jest Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach. Ekspozycje do prezentacji pozyskiwano głównie z prywatnych zbiorów mieszkańców gminy. Zgromadzone zbiory zachowały autentyczność poprzez odpowiednie udokumentowanie a także prace rekonstrukcyjne i opisowe wykształconych specjalistów, w tym: etnologów, history-

ków, historyków sztuki oraz konserwatorów. Jednak nie wszystkie zabytki w gminie Kęty są udokumentowane, a wiedza o nich jest znikoma. W przyszłości może to prowadzić do obojętności i w konsekwencji do degradacji tych dzieł z przyczyn zewnętrznych lub też nadgorliwości „samozwańczych renowatorów”. Przykładem takich błędów w skali światowej jest renowacja fresku ECCE HOMO w hiszpańskim mieście Bojra. Artystka-amatorka podjęła się renowacji fresku z 1910 roku, niszcząc jego dotychczasowy, oryginalny charakter.

Rozważając opisywane zagadnienie za-



dajmy sobie pytanie, gdzie kończy się rola pasjonatów sztuki, a gdzie zaczyna się praca profesjonalistów? 11 maja 2015 r. zwrócono obraz we wsi Kańczuga do rodzimej kapliczki. Został on uprzednio poddany „renowacji”. Obraz Matki Bożej Częstochowskiej jest dualnym obrazem reprezentatywnym wraz z drugim obrazem przedstawiającym św. Floriana. Kapliczki były niegdyś pierwotną bramą wjazdową do wsi Kańczuga. Obrazy autorstwa nieznanego malarza datuje się na okres od XVIII do XIX wieku. Obraz Matki Bożej Częstochowskiej został odmalowany na starym podłożu bez uprzedniej dokumentacji fotograficznej oraz konsultacji z Wojewódzkim Konserwatorem Zabytków. Nowy wizerunek jest dosyć współczesny, różni się od kanonów i założeń wizerunkowych XIX wiecznych przedstawień.

W związku z powyższym należy niezwłocznie podjąć wszelkie działania, aby pozostającego jeszcze w nienaruszonym, oryginalnym stanie obrazu św. Floriana nie spotkał podobny los.

Artur Oleksy



Obraz Matki Bożej Częstochowskiej  
- oryginalny, przed odmalowaniem



Obraz Matki Bożej Częstochowskiej  
- obecny, odmalowany



Obraz św. Floriana  
- obecny, oryginalnie zachowany

## Klasa z klasą

Spotykamy obecnie sporo informacji o jakości kształcenia w szkołach różnego typu. Każdy rodzic chce, aby jego dziecko znalazło się w dobrej szkole i w dobrej klasie. Słuszne dążenie, bo dobra szkoła daje szansę na lepszą przyszłość. Jednak do klasy, o której tutaj mowa, nie można już zapisać żadnego dziecka. Ta klasa złożyła egzamin maturalny w Liceum im. Stanisława Wyspiańskiego w Kętach 46 lat temu.

W czym tkwi wyjątkowość grupy ludzi, którzy razem skończyli znane kępcze liceum? Fenomenem jest, że ta grupa ludzi utrzymuje ze sobą nieprzerwany kontakt od dnia matury, tj. od 46 lat. Dodając wspólnie 4 lata liceum to daje pół wieku. Spotykają

się ze sobą czasem kilka razy do roku, nie patrząc na upływający czas i pracę jaką trzeba włożyć, by takie spotkanie zorganizować. Zwołują się w kolejnych gościnnych klasowych domach, przy ogniskach czy w górach. Radosnym spotkaniom nie przeszkadza różnorodność poglądów politycznych.

Szczególnie warte uwagi jest spotkanie, które w dniach 16 – 17 maja br. odbyło się w Wiedniu, a właściwie na przedmieściach stolicy Austrii w Kronberg. Właśnie w tej miejscowości ks. Zdzisław Stwora - klasowy kolega - świętował uroczystość 40-lecia kapłaństwa. Kolega Zdzisław – proboszcz z Kronbergu – zaprosił bliskich sobie ludzi, czyli koleżanki i kolegów z klasy maturalnej,

by razem z nim cieszyli się z tak zacnego jubileuszu. W siedemnastowiecznym kościółku oprawę muzyczną uroczystości zapewnił chór „Zasolnica” z Porąbki. Brzmienie pieśni w doskonałym akustycznie wnętrzu, w tym średniowiecznej „Gaude Mater Polonia” chwyciło za serce. Łzy wzruszenia załśniły w wielu oczach. Niezwykłość miejsca, wyjątkowość zdarzenia spowodowała w pewnym sensie... zacieśnienie stosunków polsko-austriackich. Przyczyniły się do tego, czy to wspólny poczęstunek dla miejscowych wiernych przed kościółkiem po zakończeniu mszy zorganizowany przez „dziewczyny” z klasy, czy też spotkanie miejscowego burmistrza i jego slicznej żony z naszą kępcą



[byłą] v-ce burmistrz - też z naszej klasy. Zaś w uroczystym kazaniu wspomniano wiele ważnych wydarzeń łączących historię Polski i Austrii.

Zastanawiając się nad źródłem specyfiki tej klasy, należy przede wszystkim zacząć od ówczesnego znamienitego grona pedagogicznego dbającego o wykształcenie i wychowanie młodzieży. Panie profesor: Irena Drożdżik - legendarna ówczesna polonistka. Jadwiga Majchrzakowa (chemia), Zofia Betlejowa (biologia), Maria Dudkowa (wychowanie fizyczne) i bardzo liczne męskie grono pedagogiczne. Profesorowie: B. Nowak (Hefajstosem zwany), M. Królicki, S. Nikiel, M. Dudek, W. Drożdżik, A. Jabłoński, M. Zieliński i oczywiście Jerzy Nycz - wychowawca, którego wielu z klasy uwa-

ża za spoiwo wspólnoty. Jednak to nie wszystko. Wiele klas przygotowywało to samo grono pedagogiczne. Wychowawcą różnych klas był jeszcze później J. Nycz. A taką drugą klasę trudno znaleźć. Do zaistnienia tego - w pewnym sensie fenomenu - potrzebny był jeszcze jeden czynnik. Byli tym czynnikiem sami uczniowie

klasy „B” pochodzący z Kęt i okolicznych miejscowości. Nietuzinkowe młode dziewczyny i chłopcy, którzy nietuzinkowymi pozostali. Z humorem, z energią, zdobywali góry, medale sportowe, dyplomy wyższych uczelni. Pracowali, bądź jeszcze pracują między innymi jako wychowawcy, lekarze, przedsiębiorcy,



dyrektorzy (Teatr Stu w Krakowie), prezesi i prezesi, inżynierowie, urzędnicy, trenerzy sportowi, jest też wójt i inni cenni ludzie. Obecnie już często babcie i dziadkowie pomagający wychowywać wnuki. Następne pokolenia, którym należy życzyć takich pedagogów, jakich miała nasza klasa z klasą.

Na zdjęciu ksiądz Zdzisław - jubilat, burmistrz Kronbergu z żoną, wychowawca klasy „B” oraz liczne grono koleżanek, kolegów i goście.

Zofia Baran / fot. Jan Pastuszak

List do redakcji

## Szanowna Redakcjo,



W poprzednim numerze Kęczanina (nr 5 z maja 2015) ukazał się artykuł dr Andrzeja Małyisy i mój (TD), przypominający Kęckie ofiary Katynia. Niemal równocześnie z redakcją tekstu pisanego przez nas, w Bielsku Białej staraniem Stowarzyszenia Rodzin Katyńskich z Bielska ukazała się książka „Nasi Ojcowie” (oraz wystawa w Urzędzie Miasta) upamiętniająca zamordowanych żołnierzy w Katyniu. Charkowie, Bykowni i Miednoje, którzy rodzinnie związani byli z tzw. Podbeskidziem. W czasie pisania artykułu skontaktowaliśmy się z inicjatorami tej publikacji i rezultatem naszych starań takie oto pozostawione dla pamięci - oby wiecznej - stały się fakty. Otóż na cmentarzu Wojska Polskiego w Bielsku-Białej jest osobny memoriał poświęcony ofiarom zbrodni sowieckiej z Katynia. Na tablicach z nazwiskami zamordowanych zostaną dopisane nazwiska ludzi pochodzących z Kęt i okolicy, a umownie z Podbeskidzia oraz tych, których nazwiska dotychczas na tym pomniku się nie znalazły. Kryterium nie jest do końca precyzyjne, tym niemniej jednak każda moż-

liwość upamiętnienia ich życia i śmierci jest naszym obowiązkiem. Tak więc na granitowych tablicach zostaną dopisane nazwiska:

1. *Ppłk dypl. piech. Franciszek Karol HERZOG ur. 10 IX 1894 w Białej, woj. krakowskie,*
2. *Por. art. rez. Józef Zdzisław BRZOZOWSKI ur. 5 XI 1907 w Porąbce,*
3. *Mjr art. Franciszek ROSNER ur. 22 XI 1895 w Wilamowicach, pow. bialski,*
4. *Por. Dominik Ignacy DRABCZYŃSKI. Brat z Zakonu Franciszkanów -Reformatów, kleryk ur. 8.XI.1916 w Kętach,*
5. *Ppłk Władysław TOBIASIEWICZ ur. 20 VI 1886 w Kętach,*
6. *Ppłk dypl. piech. Władysław ADAMUS ur. 23 VII 1895 w Bulowicach.*

Nazwiska te zostaną umieszczone dodatkowo, obok wcześniej zapisanych na tablicach granitowych nazwiskach: Rudolfa Zemana, Maxa Schanzer, Władysława Barteli.

Jest jeszcze jedna kwestia, o którą przy tej okazji zostałem poproszony. Otóż dla bliskich ważne jest możliwie dokładne podawanie faktów i zdarzeń - są bardzo na to wrażliwi co dowodzi czulej pamięci i potrzebie prawdziwego podania informacji.

W Kęczaninie z roku 2007, we wrześniu ukazał się artykuł przypominający postać ppłk. Władysława Tobiasiewicza - legionisty, obrońcy Lwowa 1918/1919, który

urodził się w Kętach w 1896. Pan Tadeusz Lewicki prosił o sprostowanie niektórych faktów błędnie sformułowanych w wymienionym artykule.

Władysław Tobiasiewicz urodził się w Kętach, ożenił się w Stanisławowie z Zofią Stafińską. W 1940 aresztowany przez NKWD przebywał w więzieniu w Stanisławowie, a później w Żytomierzu Jesienią 1940 został zamordowany pod Charkowem. We wspomnianym artykule ukazało się również zdjęcie trzech braci Tobiasiewiczów: ksiądz Jana Kantego Tobiasiewicza, Władysława Tobiasiewicza i Antoniego Tobiasiewicza. Silnie rozgałęzione rodziny prawie wszystkie biorą swoje źródło lub są związane koligacjami z Kętami.

Zdjęcie Władysława Tobiasiewicza z okresu, kiedy był żołnierzem armii austriackiej (jedno z dwóch, jakie się zachowały) prezentujemy obok.

I to niniejszym chciałbym uczynić.

Tadeusz Dryja



# Czas trudnych decyzji

Rozmowa z Markiem Nyczem  
Przewodniczącym Rady Miejskiej

## Pół roku kadencji to czas pierwszych podsumowań. Jaki to był okres dla Rady Miejskiej?

Jak każdy początek, ten także nie był łatwy, bo od razu spadło na nas kilka palących spraw, wymagających natychmiastowych decyzji. Niestety, zastana sytuacja gminy była dramatyczna. Pusta kasa, długi, sterty nieopłaconych faktur... na parę milionów złotych. Z tym oczywiście musiał zmagać się burmistrz z zastępcami oraz skarbnik. Ale proszę pamiętać, że na większość tych decyzji zgodę musiała wyrazić Rada. Zatem byliśmy cały czas zaangażowani w te prace i jesteśmy odpowiedzialni za te decyzje, bo to radni podejmują uchwały pozwalające burmistrzowi działać. Nie zawsze jesteśmy jednomyślni i czasem toczymy spory. Ale wciąż powtarzam starą prawdę: siłą demokracji jest różnorodność.

## Od listopada Rada musiała podjąć wiele decyzji, czasem niepopularnych. Chyba większość z nich dotyczyła finansów gminy?

Tak było w przypadku kilku kluczowych, trudnych decyzji. Dotyczyły nie tylko kompletnej przebudowy budżetu na ten rok, ale także, i co chyba ważniejsze - zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej i restrukturyzacji długu. Gdy decyduje się o pieniądzach, to wiadomo, że wszystkich się nie zadowolą. Ta kołdra zawsze jest za krótka. Dlatego i po tych decyzjach pojawiły się głosy krytyczne. Proszę jednak zwrócić uwagę na taki fakt, że gdy restrukturyzowaliśmy dług gminy, to decyzja ta zapadła jednogłośnie, razem z opozycją. Stało się tak, bo wszyscy rozumiemy, że z planem spłaty kilkudziesięciu milionów złotych w sześć lat, skazywaliśmy się na stagnację. O ile w ogóle można tu mówić o realności takiego planu. Jak mieliśmy „wygospodarować” z budżetu rok w rok po 8-9 milionów na spłaty? To 10 proc. ogólnych wydatków. I wszystko spłacić do 2021 roku. Dla mnie to była fantastyka finansowa. Dokładnie takie same kwoty lekką ręką zaciągała w ostatnich trzech latach poprzednia władza. Trzeba było tę spłatę

urealnnić, przedłużając okres spłaty długu do 2030 roku. Raty są wtedy niższe. Nie chodzi o to aby nam było łatwiej rządzić, ale by to spłacanie w ogóle było możliwe.



## Czy tak wysoka spłata bardzo skomplikowałoby sytuację?

Już w przyszłym roku prawdopodobnie nie uchwalilibyśmy budżetu, bo nie udałooby się zbilansować dochodów i wydatków, w sumie na kilkanaście milionów! Regionalna Izba Obrachunkowa już od kilku lat alarmowała, że polityka finansowa poprzedniej władzy grozi katastrofą. Tym razem skończyłoby się to zarządzeniem komisarycznym i programem naprawczym. A cięcia budżetowe byłyby tak drakońskie, że trudno to sobie nawet wyobrazić. Narzucony przez wojewodę zarząd komisaryczny miałby za zadanie wyleczyć pacjenta, nawet jeśli będzie bolało, i to bez znieczulenia. Aby do takiej sytuacji nie dopuścić, trzeba było urealnnić plany spłat długu. I nie zapominajmy, że to wszystko miało się nam przydarzyć w czasie najbogatszej perspektywy unijnej, gdy tylko w Małopolsce do wzięcia jest blisko 3 miliardy euro. Ale żeby brać udział w krojeniu tego tortu, trzeba mieć wkład własny. Jak cię na to nie stać, nie wchodzisz do gry. A tu zakładając roczne, dziewięciomilionowe spłaty długów, pozbawialibyśmy się takich szans,

bo praktycznie bylibyśmy bez grosza. Restrukturyzacja długu przywraca nam te szanse.

## Sporo kontrowersji wzbudza temat budowy drogi do Alumetalu. Jakie jest stanowisko Rady w tej sprawie?

Tu problemem nie jest Alumetal i droga do niego, ale polityka starostwa w Oświęcimiu. Otóż jak wszyscy wiemy, spora część dróg w naszej gminie to drogi powiatowe. Te drogi od lat czekają na naprawę, najbardziej pilne są prace na ul. Kęckie Góry Południowe czy ul. Żeromskiego na Podlesiu. Ta ostatnia była nawet kartą w grze wyborczej jesienią. I nagle po wyborach starostwo zamiast brać się za te ulice, wymyśliło sobie inną robotę. Wzięło w wieczyste użytkowanie prywatną drogę i za 700 tys. chce ją remontować. Awantura się zrobiła, bo starostwo chce od Gminy Kęty połowę tej sumy. Wszyscy tam w starostwie zapomnieli o Kęckich Górach Południowych i o Żeromskiego. Na zebraniu w starostwie zaprotestowałem przeciwko takiemu stawianiu sprawy i olewaniu mieszkańców Kęt. A przypominam, że wicestarostą jest mieszkaniec Kęt i Podlesia. Dziś z pozycji swego oświęcimskiego stołka już nie widzi ul. Żeromskiego? Nie wie, że mieszkańcy ul. Kęckie Góry Południowe od lat czekają na bezpieczną drogę do swych domów? Nie umiem rozwiązać zagadki, dlaczego z takim uporem walczy się o drogę do prywatnej, bardzo bogatej firmy, a ma się gdzieś interes mieszkańców. Już w poprzedniej kadencji Burmistrz Bąk kilka razy próbował zafundować tej firmie drogę za pieniądze podatników. Radni konsekwentnie byli przeciw. Teraz robi to starostwo. Dziś też mówimy jasno: najpierw Kęckie Góry Południowe i Żeromskiego, a potem porozmawiamy od drożdze do Alumetalu. Nie ta firma jest dla nas problemem – jeszcze raz to powtórzę – i rozumiemy, że potrzebujemy drogi, ale nie kosztem mieszkańców. Najpierw oni.

**Dziękuję za rozmowę.**

Rozmawiał Ł. Gieruszczak



## VII sesja Rady Miejskiej w Kętach

W środę, 29 kwietnia 2015 r. o godz. 12.00 w sali sesyjnej Urzędu Gminy Kęty odbyła się VII Sesja Rady Miejskiej.

W trakcie sesji podjęto jedną z najważniejszych uchwał wpływającą na przyszły stan finansów gminy. Przyjęte przez radnych zmiany w Wieloletniej Prognozie Finansowej Gminy Kęty są kolejnym krokiem (po urealnieniu budżetu) do „naprawy” gminnych finansów.

Gmina Kęty, aby rozwijać się, inwestować, czy pozyskiwać środki unijne z nowej, bardzo bogatej perspektywy, musiała **dokonać zmian okresu spłaty długu**. Poprzednia Wieloletnia Prognoza Finansowa doprowadziłaby do sytuacji, iż pod koniec obecnej dekady, aż do 2021 r. gmina spłacała by raty w wysokości około 8 mln złotych! Przy budżecie na poziomie 90 mln nie jest możliwe utrzymanie takiego tempa spłaty. Doprowadziłoby to również do zapaści finansowej. W gminnej kasie zabrakłoby pieniędzy na bieżące funkcjonowanie (wydatki bieżące), na których trzeba byłoby szukać środków finansowych na spłatę rat. Nie byłoby również mowy o inwestycjach.

Z ogólnej sumy blisko 49 mln zł zadłużenia, do restrukturyzacji trafi niespełna 31 mln zł. Sumę tę w drodze przetargu przejmie jeden bank, który wydłuży okres spłaty do 2030 r.

Nową Wieloletnią Prognozę Finansową, jak i proces przejścia długu omówił szczegółowo ekspert z firmy Aesco Group Mariusz Gołaszewski.

### Rada podjęła następujące uchwały:

1. w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Kęty,
2. w sprawie wyrażenia zgody na zaciągnięcie zobowiązania,
3. w sprawie przyjęcia do realizacji „Planu gospodarki niskoemisyjnej dla Gminy Kęty”,
4. w sprawie przyjęcia do realizacji Gminnego Programu Wspierania Rodziny na lata 2015-2017,
5. w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy z dotychczasowym dzierżawcą, której przedmiotem jest ta sama nieruchomość na okres do 3 lat,
6. w sprawie wyrażenia zgody na nabycie nieruchomości gruntowych położonych w Kętach,
7. w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy z dotychczasowym

wym dzierżawcą, której przedmiotem jest ta sama nieruchomość na okres do 3 lat,

8. w sprawie przejścia zadania od Województwa Małopolskiego,
9. w sprawie zaliczenia ul. Piastowskiej, ul. Mieszka I i ul. Bolesława Chrobrego w Kętach do kategorii dróg gminnych,
10. w sprawie udzielenia dotacji dla Ochotniczych Straży Pożarnych Gminy Kęty,
11. w sprawie zmiany uchwały budżetowej Gminy Kęty na rok 2015,
12. w sprawie zmian w składzie osobowym Komisji Spraw Gospodarczych.

### Interpelacje i zapytania radnych:

**Radny Kazimierz Babiuch** przedstawił kilka interpelacji związanych z bezpieczeństwem przeciwpowodziowym. W pierwszej kolejności zapytał na jakim etapie jest dokumentacja zadania związanego z odprowadzeniem wód z ul. Wierzbowej i Kańczuga. Następnie zapytał co dzieje się w sprawie budowy wałów przeciwpowodziowych wzdłuż ul. Solnej i przy księżym mostku w Bielanach. W dalszej kolejności kolejno padły zapytania o czyszczenie rowu przez wieś, działania powiatu w sprawie poszerzenia przepustu na starej sole w nasypie pod drogą powiatową, drzewa rosnące w korycie Soły pod mostem w Bielanach oraz o planowany ciąg pieszo-rowerowy wzdłuż wału Macochy.

### Dyrektor Wydziału Środowiska i Przedsiębiorczości Włodzimierz

**Bujarek** odpowiedział na wszystkie sześć interpelacji radnego. W pierwszej kolejności poinformował, że odprowadzenie wód z ul. Wierzbowej i Kańczuga rozwiązane zostanie za pomocą zamkniętego rurociągu. W kwestii wałów odpowiedział, że gmina wnioskuje na bieżąco o budowę obwałowań dodając, że prawy wał od ul. Solnej znajduje się w planach i jego wykonanie jest dość realne. W kwestii rowu przez wieś poinformował, że pomimo kilkuletniej modernizacji w dalszym ciągu brakuje funduszy na dokończenie kolejnego etapu inwestycji. Związane jest to z większymi potrzebami z uwagi na to, iż jest to strategiczny rów zbierający wodę z pól i zabudowanej części Bielan. W sprawie przepustu pod ul. Mostową gmina zwróci się do powiatu z prośbą o zwiększenie przepustu wody w tym

miejscu. Jeśli chodzi o drzewa w korycie Soły gmina również zwróci się do odpowiedniego organu, w tym wypadku RZGW w Krakowie. W kwestii ostatniej interpelacji gmina wystąpiła do Małopolskiego Zarządu Melioracji ze zgodą na utwardzenie terenu pod ścieżkę. Największy problem stanowi jednak brak środków finansowych.

**Radny Karol Wadoń** interpelował w sprawie fatalnego stanu odcinków dróg powiatowych (od ośrodka zdrowia do domu strażaka w Malcu oraz na drodze od głównego skrzyżowania w Bielanach w stronę Osieka i Malca). Radny zwracał uwagę na bardzo głębokie dziury, które nie tyle stanowią utrudnienie, a wręcz duże zagrożenie dla kierujących.

**Burmistrz Krzysztof Jan Klęczar** poprosił radnego o złożenie interpelacji na piśmie, w celu wzmocnienia „głosu” burmistrza. Następnie gmina niezwłocznie wystąpi do zarządcy drogi.

**Radna Maria Karaim** w pierwszej kolejności ponownie interpelowała w sprawie drogi od ulicy Kościuszki, którą wywożony jest żwir z Soły oraz o budowę chodnika od ronda na ul. Kościuszki do granicy z Czańcem. W trzeciej interpelacji dotyczącej kęckiego cmentarza radna w imieniu mieszkańców zwróciła się z prośbą o wykonanie oświetlenia nekropolii. Brak oświetlenia szczególnie doskwiera w porze jesienno-zimowej. Ostatnia sprawa dotyczyła poprawy bezpieczeństwa w mieście, a związana jest z wydarzeniami z początku kwietnia, kiedy doszło kilku prób włamań do obiektów handlowych w dzielnicy Nowe Miasto. Radna odczytała pismo od mieszkańców, którzy proszą m.in. o większą liczbę patroli Policji i Straży Miejskiej, czy zamontowanie monitoringu w newralgicznych punktach.

**Burmistrz Krzysztof Jan Klęczar** odpowiadając na pierwszą interpelację zapewnił, że sprawa będzie monitorowana, a dodatkowo Straż Miejska przeprowadzi kontrolę w tym miejscu. Jeśli chodzi o sprawę chodnika potwierdził, że zadanie jest na liście zadań do realizacji, a gmina monitoruje i wysłała odpowiednie pisma do zarządcy. Na zapytanie dotyczące bezpieczeństwa w mieście radna otrzyma odpowiedź pisemną przygoto-

waną przez funkcjonariuszy policji. Co do oświetlenia cmentarza burmistrz poparł ideę takiej inwestycji. W tym roku gmina jednak nie ma zarówno środków finansowych, jak i odpowiednich pozwoleń do wykonania inwestycji.

**Radny Andrzej Wiśniowski** poparł interpelację Radnej Marii Karaim w sprawie bezpieczeństwa. Ponadto wygłosił trzy interpelacje, w których zwrócił się o przeprowadzenie rozmów i skuteczne udostępnienie dla dzieci w okresie wakacji boiska przy PZ nr 10 SME w Kętach, poruszył sprawę niszczenia elewacji budynków w mieście, czy wykonania diagnozy problemów alkoholowych w Gminie Kęty.

**I Zastępca Burmistrza Rafał Ficoń** poinformował, że obiekt sportowy jest ogólnodostępny od godziny 15:00 do 20:00. Inaczej sytuacja wygląda w okresie wakacji. W szkole wytypowana jest również osoba, która administruje obiektem.

**Kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej Renata Matejko** wypowiedziała się w kwestii rozwiązywania problemów alkoholowych w Gminie Kęty. Poinformowała, że na ten rok nie zostało zaplanowane przedsięwzięcie. Ostatnia diagnoza była sporządzona w 2010 r. – dodając, iż czas pomiędzy badaniami jest wskazany, w celu wykazania efektów, dostrzeżenia pewnych zmian, czy tendencji. W związku z powyższym wskazane będzie wykonanie diagnozy w przyszłym roku.

**Burmistrz Krzysztof Jan Klęczar** odniósł się do sprawy wandalizmu, który wpisuje się w kwestie bezpieczeństwa. Po długim majowym weekendzie odbędzie się narada w gminie poświęcona tej kwestii. Niezależnie od tego poprosił służby mundurowe o czujność i szczególnie zwrócenie uwagi akty wandalizmu.

**Radny Łukasz Plewniak** w dwóch krótkich interpelacjach zwrócił się z prośbą o wymianę uszkodzonej szyby na przystanku autobusowym w dzielnicy Kęty-Podlesie oraz zapytał na jakim etapie stoją prace związane z wymalowaniem linii krańcowych na ul. Żeromskiego.

**II Zastępca Burmistrza Marcin Śliwa** odpowiedział, że uszkodzona szyba zostanie wymieniona, a linie na ul. Żeromskiego zostaną wykonane w najbliższym czasie.

**Radny Wiesław Gawęda** przywołał sprawę ul. Kęckie Góry Południowe. Radny zapytał, czy gmina wystąpiła do staro-

stwa powiatowego i jaka jest ewentualna odpowiedź w sprawie remontu tej ulicy. Druga interpelacja dotyczyła nieprawnie przekazanych pieniędzy dwóm klubom sportowym. Radny chciał dowiedzieć się czy jest już wyrok sądu i orzeczenie w tej sprawie. W kolejnej sprawie zwrócił uwagę na problemy z komunikacją na trasie Kęty-Oświęcim, przy okazji pochylił się nad komunikacją miejską. Następnie odczytał pismo mieszkańców ul. Piastowskiej w sprawie parkingu, a także w imieniu mieszkańców ul. Głowackiego zapytał o zasadność wymalowania skrajnych linii, skoro i tak kierowcy ich nie przestrzegają, zostawiając samochody na poboczu, na wysokości komisju samochodowego.

**Burmistrz Krzysztof Jan Klęczar** odpowiedział po krótkce na zapytania radnego. Sprawa ul. Kęckich Gór Południowych jest priorytetowa. Jest to droga powiatowa więc gmina oczekuje przynajmniej połowicznego wsparcia przez powiat. Gmina dwukrotnie zwracała się do zarządu powiatu wskazując inwestycje do realizacji, w tym wspomnianą drogę. Ponadto wszystkie pozwolenia na roboty są ważne. Gmina jest również w stanie zabezpieczyć środki finansowe na realizację tej inwestycji. Na spotkaniu dzielnicy Starego Miasta wicestarosta powiatu oświęcimskiego również zadeklarował środki finansowe, jednak do dnia dzisiejszego do gmina nie uzyskała odpowiedzi.

Kwestia problemów komunikacyjnych na trasie Kęty-Oświęcim i pomiędzy nerwalgicznymi punktami w gminie są znane. Z tego powodu będą prowadzone rozmowy z prezesem MZK.

**Mecenas Ewelina Fabia-Pardela** wypowiedziała się w sprawie dotacji dla klubów sportowych, przypominając stan faktyczny i prawny sprawy. W 2012 r. zostały podjęte trzy uchwały na mocy których udzielono dotacje trzem klubom sportowym, jednak Regionalna Izba Obrachunkowa (RIO) zakwestionowała wszystkie trzy uchwały, a dokładniej podstawy prawne w oparciu o które podjęto uchwały. Nie pomogły również odwołania Gminy Kęty. Naczelny Sąd Administracyjny oddalając skargę kasacyjną podtrzymał decyzję RIO.

**Burmistrz Krzysztof Jan Klęczar** dopowiedział, że odpowiednie pisma rozpoczynające procedurę zwrotu trafiły do dwóch klubów sportowych, ponieważ trzeci klub sportowy nie zdążył otrzymać do-

tacji. Prawo zostało naruszone i burmistrz nie ma innego wyjścia, jak tylko dochodzić tych środków z uwagi na groźbę dyscypliny finansów publicznych. Na koniec burmistrz zadał pytanie: *czy winić należy tego kto dostał, czy winić należy tego kto pomimo naszych apeli, prośb bez podstawy prawnej i ze złamaniem prawa dał.*

**II Zastępca Burmistrza Marcin Śliwa** odpowiedział na pozostałe dwie interpelacje. W kwestii parkingu przy ul. Piastowskiej odpowiedział, że zostało zawarte porozumienie z mieszkańcem, który partycypował przy wykonaniu zatoki parkingowej, która miała służyć wszystkim mieszkańcom. Dodał, że dzięki dzisiejszej uchwale droga jest już gminna, więc będzie możliwość stawiania znaków tylko przez gminę. Jeśli chodzi o linie na ul. Głowackiego, II zastępca burmistrza zwróci się do Policji i Straży Miejskiej z prośbą o częstsze kontrole w tym miejscu.

**Radna Urszula Włodarczyk** w imieniu mieszkańców, którzy muszą daleko dojeżdżać do pracy, zwróciła się z prośbą o wydłużenie czasu pracy przedszkoli. W drugiej interpelacji poprosiła o informacje związane z remontem ul. Żeromskiego. Na koniec radna zapytała o stan przygotowań do remontu skrzyżowania ulic Partyzantów i Szkotnia.

**Burmistrz Krzysztof Jan Klęczar** odniósł się do ul. Żeromskiego potwierdzając, że na przyszły rok gmina zakłada środki finansowe na realizację zadania dodając, że jest to droga kluczowa dla mieszkańców gminy. Burmistrz kończąc wypowiedź wyraził nadzieję, że wspólnie z powiatem dojdzie do realizacji tej inwestycji.

**I Zastępca Burmistrza Rafał Ficoń** w kwestii przedszkoli odniósł się do kilku sugestii odnośnie oszczędzania na oświacie – w tym przypadku dopasowania czasu pracy przedszkoli do potrzeb mieszkańców, którzy pracują często poza gminą. I zastępca burmistrza poprosił o przekazanie rodzicom informacji o konsultacji z dyrektorem danego przedszkola, aby dalej mogły zostać podjęte następne kroki.

**II Zastępca Burmistrza Marcin Śliwa** odniósł się do przebudowy skrzyżowania ulic Partyzantów i Szkotnia informując, że remont skrzyżowania musi nieco poczekać.

**Radny Andrzej Bryzek** zwrócił się z zapytaniem o możliwość ustanowienia miejsc przystankowych dla autobusów



(zygzaki) w rejonie ul. Fabrycznej (na wysokości Os. Batalionów Chłopskich) oraz przy ul. Żwirki i Wigury w rejonie skrzyżowania z ul. Wypiańskiego.

**II Zastępca Burmistrza Marcin Śliwa** odpowiedział, że gmina wystąpiła do starostwa powiatowego z pismem odnoszącym się do wyznaczenia przystanku przy ul. Żwirki i Wigury. Jeśli chodzi o ul. Fabryczną, która jest drogą wojewódzką, to na pewno nie ma możliwości wyznaczenia fragmentu jezdni. Kwestię zatoczki autobusowej w tym miejscu komplikuje ograniczone miejsce, jak i koszty.

Z protokołem VII sesji Rady Miejskiej w Kętach będzie można zapoznać się w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy Kęty po przyjęciu protokołu na najbliższej sesji.

Artur Christ

#### BURMISTRZ GMINY KĘTY

**działając na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity: Dz. U. z 2014 r. poz. 518) informuje,**

że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Gminy Kęty Rynek 7 w dniach od 28.05.2015 r. do 19.06.2015 r. zostaną wywieszane wykazy nieruchomości przeznaczonych:

#### **I. do sprzedaży w trybie przetargowym:**

- działki nr 8488/11 o pow. 985 m<sup>2</sup> położonej w Kętach przy ul. Fabrycznej,
- działki nr 8300/6 o pow. 1400 m<sup>2</sup> położonej w Kętach przy Al. Jana Pawła II,
- działki nr 4394/1 o pow. 1581 m<sup>2</sup> położonej w Kętach przy ul. Franciszkańskiej.

#### **II. do oddania w dzierżawę w drodze bezprzetargowej:**

- części działek nr: 5204/6 i 5203/8 położonych w Kętach obręb: Stare Miasto,
- części działek położonych w Kętach nr: 2367/6 obręb: Nowe Miasto i 4709/1 obręb: Stare Miasto,
- części działki nr 514/5 położonej w Nowej Wsi.

## III sesja Miejskiej Rady Seniorów

W piątek, 15 maja 2015 r. o godzinie 9:00 w sali Sesyjnej Urzędu Gminy Kęty, w obecności przedstawicieli władz samorządowych odbyła się trzecia sesja Miejskiej Rady Seniorów.

Po ustaleniu porządku obrad, głos oddano byłemu, wieloletniemu Przewodniczącemu Rady Miejskiej w Kętach Józefowi Skudlarskiemu. W swoim przemówieniu gratulował utworzenia Miejskiej Rady Seniorów, jako ciała doradczego dla Rady Miejskiej w Kętach, a także zapewnił pomoc i wsparcie ze swojej strony.

W dalszej części obrad kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Kętach Renata Matejko przedstawiła sprawozdanie z działalności ośrodka, po krótko przybliżając strukturę i zadania, które podejmuje placówka na co dzień. Poruszono również tematy bezpośrednio dotyczące seniorów w naszej gminie. W ubiegłym roku GOSP przyjęła Strategię Rozwiązywania Problemów Społecznych, zawierającą m.in. zadania mające poprawić jakość życia seniorów w naszej gminie. W tym punkcie kierownik apelowała do radnych o aktywny udział i współpracę w realizacji zadań zawartych w strategii.

W trakcie dyskusji poruszono temat Domu Dziennego Pobytu, który służyłby osobom starszym, samotnym, często potrzebującym wsparcia i pomocy. Istotę problemu w głównej mierze omówił Przewodniczący Miejskiej Rady Seniorów Adam Mrowiec. Przewodniczący podkreślał i apelował do Burmistrza o utworzenie w najbliższym czasie chociaż małej placówki. W kwestii opieki społecznej w Kętach zwrócił uwagę na dwa budynki, w których działać musi obecnie instytucja. Przewodniczący podkreślił, że dobrze by było, gdyby usługi te świadczone w jednym, przystosowanym do tego celu budynku.

Na piątkowej sesji radni podjęli dwie uchwały: w sprawie przyjęcia kalendarza prac Miejskiej Rady Seniorów w Kętach oraz w sprawie wygaśnięcia mandatu członka Miejskiej Rady Seniorów.

Artur Christ

## IV sesja Młodzieżowej Rady Miejskiej

W środę, 20 maja 2015 r. o godzinie 13:00 swoją czwartą sesję rozpoczęła Młodzieżowa Rada Miejska. Obrady odbyły się tradycyjnie w obecności przedstawicieli władz samorządowych, a także przybyłych gości, nauczycieli i dyrektorów szkół.

Najmłodszych radnych, podobnie jak seniorów, odwiedził wieloletni Przewodniczący Rady Miejskiej w Kętach Józef Skudlarski, który w krótkim przemówieniu dziękował młodzieży za ich aktywność, oferując jednocześnie wsparcie i pomoc.

W trakcie niespełna dwugodzinnej sesji radni zapoznali się z informacją na temat działalności Przedsiębiorstwa Komunalnego „Komax”, wygłoszonej przez Członka Zarządu Grzegorza Dybałę, oraz stanem finansów Gminy Kęty, który przybliżyła po krótko Skarbnik Gminy Kęty Grażyna Zątek.

Przy okazji prezentacji dotyczącej tegorocznych Dni Kęt, młodzież otrzymała propozycję aktywnego uczestnictwa w organizacji imprezy, poprzez przygotowanie konkursów i atrakcji dla najmłodszych. Propozycja spotkała się z pozytywną reakcją prezydium, jak i całej rady.

W związku z brakiem projektów uchwał radni nie podjęli żadnej uchwały.

Artur Christ



## 80. rocznica śmierci Marszałka Józefa Piłsudskiego

Na początku tego roku Kęty obchodziły jubileusz setnej rocznicy pobytu I Brygady Legionów Polskich, dowodzonej przez Józefa Piłsudskiego. Przez pięć tygodni w miasteczku nad Sołą kwaterował dowódca brygady. Miejszem jego tymczasowego zamieszkania stała się kamienica przy kęckim rynku, nosząca dziś numer 27. W czasie I wojny światowej budynek ten należał do byłego powstańca styczniowego i aptekarza - Eustachego Sokalskiego.



Delegacja niemiecka uczestnicząca w pogrzebie Józefa Piłsudskiego 18 maja 1935 r. Na jej czele stał przewodniczący Reichstagu i premier Prus Hermann Goering. (Zbiory Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach, sygn. MK/H/1714).

Warto odnotować, że Komendant I Brygady, mieszkając w miasteczku, napisał list adresowany do Aleksandry Szczerbińskiej. W korespondencji z 29 stycznia 1915 roku Piłsudski tak opisywał swojej przyjaciółce pobyt w Kętach: „Stoimy tu na odpoczynku. Wszystkim on się należy, a naturalnie i mnie. Przechorowałem na influencję, która jak zwykle pozostawiła długie ślady, czy to w postaci osłabienia, czy to w postaci zaziębienia. No i psychicznie trochę odopcząć nie zawadzi, bo sława zarobiona była rzetelną i ciężką pracą psychiczną, pełną nieraz ciężkich, pełnych bólu i goryczy chwil, które przeżywać musiałem, kierując tak dziwną i niebezpieczną i wariacką, jak nie powiem bój sam, lecz stosunki wojenne całego otoczenia wojennego do nas. Więc odpoczywamy trochę kierując, trochę zabezpieczając się od chorób, trochę bawiąc się. To samo robię ja, co i całe wojsko. Nie powiem zresztą, żeby to było zabawne. Jutro szczepię sobie tyfus, za tydzień cholera, jednym słowem wszystkie choroby, jakie biednego żołnierza spotkać mogą. No przynajmniej mojej garstki nie wybiją i to już wygrana”.

W maju bieżącego roku minęła też druga ważna rocznica związana z postacią Józefa Piłsudskiego. Osiemdziesiąt lat temu 12 maja 1935 roku Marszałek zakończył życie. W czasie uroczystości pogrzebowych, które odbyły się w Krakowie 18 maja, mogło wziąć udział nawet około ćwierć miliona ludzi. Wśród tłumu, który towarzyszył Piłsudskiemu w jego ostatniej drodze, znaleźli się również kęczanie.

Pogorszenie stanu zdrowia Piłsudskiego nastąpiło wiosną 1935 roku. Zaraz po świętach Wielkanocnych przypadających 21 i 22 kwietnia, najbliżsi współpracownicy Marszałka wezwali wybitnego wiedeńskiego kardiologa prof. Karela Fredericka Wenckebacha. Mimo protestów ze strony Piłsudskiego, austriacki lekarz przeprowadził badanie, przy którym obecni byli doktorzy Henryk Cianciara, Stanisław Rouppert oraz Stefan Mozołowski. Diagnoza postawiona przez czteroosobowe konsylium brzmiała jak wyrok śmierci. Lekarze stwierdzili u Piłsudskiego nowotwór złośliwy wątroby, który był już w takim stadium zaawansowania, że nie nadawał się do operowania. Diagnoza została przekazana

gen. Felicjanowi Sławoj Składkowskemu, z prośbą, by ten przekazał informacje premierowi Waleremu Sławkowi oraz prezydentowi Ignacemu Mościckiemu. Natomiast prawdy nie ujawniono żonie Marszałka Aleksandrze Piłsudskiej. 4 maja w godzinach wieczornych Piłsudski został przewieziony do Belwederu, gdzie spędził ostatnie dni swojego życia. Tydzień później stan chorego uległ dalszemu pogorszeniu, wystąpiły m. in. krwotoki z ust.

W godzinach porannych 12 maja rozpoczęła się agonia Piłsudskiego. Przed śmiercią jeden z lekarzy Antoni Stefanowski przywiózł z Lasek księdza Władysława Kornilowicza. Po godz. 20.00 duchowny pojawił się przy łóżku umierającego. Kornilowicz tak przedstawił ostatnie chwile życia Piłsudskiego: „Gdy wszedłem do pokoju widziałem Marszałka leżącego z zamkniętymi oczami. Głośno oświadczyłem kim jestem i po co przychodzę. Marszałek otworzył oczy i poznał mnie. Usiłował podać mi rękę, jednak nie mógł. Skierowałem do Marszałka kilka słów pociechy, jakie zwykły kapłan kierować do umierającego. Po czym zapowiedziałem, że udzielę mu rozgrzeszenia. Marszałek ponownie uniósł dłoń i spojrzął na wizerunek Matki Boskiej Ostrobramskiej wiszący nad łóżkiem. Po czym uczynił znak krzyża świętego. Jeszcze chwilę pozostałem przy łóżku i udzieliłem Marszałkowi namaszczenia olejkami świętymi”. Józef Piłsudski zmarł w wieku 68 lat 12 maja o godzinie 20.45. Jego ciało zostało zabalsamowane. Przed tym zabiegiem wyjęto serce i mózg Marszałka. Serce złożono w specjalnej urnie. Mózg natomiast przekazano do badań naukowych na Uniwersytet Wileński.

Ciało Józefa Piłsudskiego ubranego w mundur i przepasanego wstęgą Orderu Virtuti Militari, wystawiono w trumnie na katafalku w Belwederze. Wartę koło Marszałka pełnili generałowie oraz



oficerowie. Przez dwa dni hołd zmarłemu składali przedstawiciele korpusu oficerskiego oraz delegacje cywilne i wojskowe. 15 maja trumnę przeniesiono do katedry św. Jana w Warszawie. Tam z kolei hołdy Piłsudskiemu mogli złożyć mieszkańcy stolicy. W warszawskiej katedrze kardynał Aleksander Kakowski odprawił uroczystą mszę św. Później pochód żałobny udał się na Pola Mokotowskie, gdzie zebrało się kilkaset tysięcy ludzi. Na Polach Mokotowskich miała miejsce ostatnia defilada z udziałem żołnierzy Wojska Polskiego, którą poprowadził gen. Gustaw Orlicz – Dreszer. Po defiladzie trumnę przewieziono na dworzec i umieszczono na specjalnej platformie kolejowej. Pociąg z ciałem Marszałka wyruszył z Warszawy do Krakowa, gdzie miał odbyć się uroczysty pogrzeb. W miejscowościach znajdujących się na trasie przejazdu gromadziły się tłumy ludzi, pragnące oddać hołd zmarłemu mężowi stanu. Wszędzie zapalano pochodnie, śpiewano także pieśni o tematyce patriotycznej i religijnej.

Pociąg wiozący ciało Józefa Piłsudskiego dotarł do Krakowa w godzinach porannych 18 maja. Trumnę Marszałka ośmiu generałów przeniosło z platformy kolejowej na lawetę armatnią, którą zaprzężono w sześć czarnych koni. Metropolita krakowski arcybiskup Adam Sapieha odprawił modły i kondukt żałobny ruszył na Wawel. U wejścia do Katedry wawelskiej przemowę wygłosił prezydent Ignacy Mościcki. Następnie generałowie wnieśli trumnę do wnętrza Katedry, gdzie mszę św. odprawił abp Sapieha. Po nabożeństwie trumna z ciałem Marszałka przy dźwiękach dzwonu Zygmunta, została złożona w krypcie św. Leonarda.

Szacuje się, że w uroczystościach pogrzebowych Józefa Piłsudskiego mogło wziąć udział nawet około 250 tys. ludzi. Wśród tłumów, które tego dnia oddawały cześć Marszałkowi była kęczanka Pani Wanda Dzióbek z domu Tetich. W maju 1935 roku mająca wówczas 8 lat dziewczynka udała się wraz z ojcem do Krakowa na uroczystości pogrzebowe



Uroczystości pogrzebowe Józefa Piłsudskiego w Krakowie 18 maja 1935 r. Prezydent Ignacy Mościcki odbiera raport na dziedzińcu wawelskim (Zbiory Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach, sygn. MK/H/1713).



Delegacja kęckiego Oddziału Związku Legionistów Polskich na czele z Janem Rogalskim, podczas sypania kopca Józefa Piłsudskiego w Krakowie (Zbiory Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach, sygn. MK/H/1906)

Piłsudskiego. Oto jak wspomina tamte podniosłe dla całego kraju wydarzenia: „Pamiętam, że tłumy ludzi były ustawione wzdłuż trasy. Staliśmy z ojcem niedaleko Barbakanu, tuż obok ulicy Floriańskiej. Zwłoki Piłsudskiego zostały przywiezione pociągiem z Warszawy. Na krakowskim dworcu czekały już liczne delegacje wraz z pocztami sztandarowymi. Kondukt szedł ulicą Basztową w stronę Wawelu. Na mnie jako dziecku szczególne wrażenie zrobił widok konia, który ze spuszczoneym łbem szedł za trumną swojego pana. Poza tym pamiętam nieprzeliczone tłumy ludzi oraz zagraniczne delegacje. Strasznie trudno było wytrzymać te siedem godzin. Natomiast nie wiem jak wyglądały uroczystości na Wawelu, ponieważ tam nie byli wpuszczeni postronni ludzie”.

czani postronni ludzie”.

Kęty były miejscem, gdzie szczególnie kultywowano pamięć po zmarłym w maju 1935 roku Marszałku. W pamięci lokalnej społeczności zachowały się wydarzenia rozgrywane się zimą 1915 roku, kiedy w miasteczku kwaterował przez kilka tygodni Komentant Józef Piłsudski. W okresie międzywojennym w Kętach prężnie działały lokalne oddziały organizacji piłsudczykowskich. Do organizacji takich należał Oddział Związku Strzeleckiego (ZS) popularnie nazywanego „Strzelcem”. Było to stowarzyszenie społeczno – wychowawcze, zrzeszające głównie młodzież rzemieślniczą i wiejską w wieku przedpoborowym. Głównym celem Związku było kształtowanie wartości moralnych i fizycznych, wychowanie młodzieży w duchu narodowym, oraz przygotowanie młodych ludzi do służby wojskowej. W 1934 roku wzniesiono na Kęckich Górach Południowych siedzibę dla kęckiego „Strzelca”. Nowo wybudowany budynek był nazywany „Strzelnicą”. Patronem obiektu został mianowany jeszcze za życia Marszałek Józef Piłsudski.

Drugą organizacją piłsudczykowską działającą na terenie Kęt w okresie międzywojennym był Oddział Związku Legionistów Polskich (ZLP). Prezesami kęckiego oddziału tej organizacji byli w latach trzydziestych kolejno dr Emil Dworzański, J. Maciejczyk, Artur Łazarski oraz Jan Rogalski. ZLP był organizacją kombatancką, zrzeszającą byłych legionistów. Kiedy w maju 1935 roku odbywały się uroczystości pogrzebowe Józefa Piłsudskiego, wzięli w nich udział wszyscy członkowie kęckiego Oddziału ZLP wraz z pocztom sztandarowym. Po śmierci Marszałka do Krakowa udała się lokalna delegacja Związku, której przewodził Jan Rogalski. Delegaci złożyli urnę z ziemią z Kęt na budowanym na wzgórzu Sowiniec kopcu Józefa Piłsudskiego. Decyzje o wznoszeniu tego obiektu zapadły rok przed śmiercią Marszałka. Uroczyste sypanie kopca rozpoczęto 6 sierpnia 1934 roku w dwudziestą rocznicę wymarszu I Kompanii



Były legionista Jan Rogalski przy budowie kopca Józefa Piłsudskiego w Krakowie w 1936 r. (Zbiory Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach, sygn. MK/H/2825).

Kadrowej z krakowskich Oleandrów. Śmierć Piłsudskiego znacznie przyspieszyła wznoszenie kopca na Sowińcu. Do Krakowa przyjeżdżały tysiące polskich obywateli, którzy uczestniczyli w pracach budowlanych. Byli wśród nich także mieszkańcy Kęt, w tym wspomniany już prezes lokalnego oddziału ZLP Jan Rogalski. Sypanie kopca Piłsudskiego ukończono w lipcu 1937 roku. Do momentu wybuchu II wojny światowej złożono w nim ziemię, pochodzącą z pól bitewnych oraz miejsc związanych z walkami o niepodległość Polski.

3 maja 1938 roku na ścianie apteki Eustachego Sokalskiego w Kętach zainstalowano marmurową tablicę, upamiętniającą pobyt Józefa Piłsudskiego w mieście w czasie I wojny światowej. Była to inicjatywa kęckiego Oddziału ZLP. Organizacja chciała w ten sposób oddać hołd zmarłemu trzy lata wcześniej Marszałkowi.

#### Bibliografia:

- Cisek Marek, *W kęcie czy na froncie? Kęty wokół legendy legionowej*, Kęty 2013.  
 Garlicki Andrzej, *Józef Piłsudski (1867 – 1935)*, Warszawa 1988.  
 Jura Stanisław, *Kęty 1919 – 1939. Garść wspomnień*, „Almanach Kęcki” nr IV z 2000 r.  
*Między królami*, dodatek do „Rzeczpospolitej”, nr 29 z 20 sierpnia 2009 r.  
 Rożek Michał, *Przewodnik po zabytkach Krakowa*, Kraków 2012.  
 Suleja Włodzimierz, *Józef Piłsudski*, Wrocław – Warszawa – Kraków, 2004.  
 Relacja ustana Pani Wandy Dzióbek z domu Tetich – świadka pogrzebu Marszałka Józefa Piłsudskiego (zarejestrowana w listopadzie 2013 r.).

*Serdeczne podziękowania pragnę złożyć Pani Wandzie Dzióbek za udzielone przez nią niezwykle cenne informacje dotyczące pogrzebu Józefa Piłsudskiego.*

Andrzej Małyś



Tablica marmurowa odsłonięta 3 maja 1838 r. Upamiętnia pobyt w Kętach Józefa Piłsudskiego i Legionów Polskich w 1915 roku (Zbiory Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach, sygn. MK/H/1119).



## Do Kęczan

Niniejszy list kieruje do mieszkańców Kęt, jest on apelem o rehabilitację przedwojennego burmistrza Kęt pana Edwarda Zajączka. Kim był Edward Zajączek? Jako właściciel pierwszej fabryki wyrobów wełnianych w Kętach (jedyna polska fabryka produkująca sukna w zaborze austriackim) był największym pracodawcą w Kętach zatrudniającym 200 osób, w większości żołnierzy z pierwszej wojny światowej oraz ich rodziny. W latach 1925-1939 był burmistrzem Kęt, a jego urzędowanie przyczyniło się do rozwoju miasta. Należy zaznaczyć, że funkcję tę pełnił społecznie. Uposażenie rozdzielał między najuboższych mieszkańców. W okresie zimowym organizował pomoc żywieniową dla osób bezrobotnych. Jako właściciel fabryki sukna zaopatrywał w mundury kęckie organizacje militarne – Związek Strzelecki oraz Obronę Narodową. Pełnił wiele honorowych funkcji m.in. był prezesem straży pożarnej. W dowód wdzięczności mieszkańcy Kęt (a wśród nich ja, jako uczeń szkoły powszechnej) obsadzili drzewami lipowymi część ulicy Sobieskiego, od kapliczki „upadek” do mostu na Sole. Powstała Aleję symbolicznie nazwano im. Burmistrza Edwarda Zajączka! W tym roku mija 70 lat od zakończenia II wojny światowej, skończyła się gehenna okupacji i rozpoczęło budowanie w Polsce porządku narzuczonego przez Związek Sowiecki. Ówczesna władza dokonała grabieży majątku dawnych ziemian, przemysłowców oraz zamożniejszych przedsiębiorców i rolników. Przedstawicielami przedwojennych elit poddawano represjom i szykanom. Edward Zajączek był jedną z ofiar nowego porządku, który zapanował na polskich ziemiach w 1945 r. Zarzucono mu kolaborację z hitlerowcami, aresztowano go i osadzono w więzieniu w Białej. Władze PRL-u wykorzystując fakt, że w czasie okupacji starał się on o wpisanie na listę, znacjonalizowały jego fabrykę uznając ją za mienie poniemieckie. Po wyjściu z więzienia upokorzono go wyznaczając do sprzątania ulic miasta, w którym przed wojną pełnił szacowną funkcję burmistrza. Do dzisiaj w społeczeństwie kęckim funkcjonuje niesprawiedliwa opinia o jego antypolskiej działalności w okresie okupacji niemieckiej. Nawet współczesne publikacje dotyczące historii Kęt ten osąd utrwala! Edward Zajączek za życia starał się sądownie walczyć o przywrócenie dobrego imienia. Dwukrotnie sądy wydały wyroki uniewinniające, jednakże one nie zakończyły trwającej batalii przeciwko jego osobie. Zmarł w 1949 r. Dokumenty zdeponowane w J.P.N. wskazują, że Edward Zajączek nigdy nie działał na niekorzyść Państwa Polskiego, a wręcz przeciwnie - w okresie okupacji prowadził działalność pro-polską udzielając wszelkiej pomocy nie tylko mieszkańcom Kęt. Jego wnioskowanie o wpisanie na listę niemiecką należy traktować, jako działanie w wyższej konieczności. List kończę słowami: „Kto nie szanuje i nie ceni swojej przeszłości, ten nie jest godzien szacunku, teraźniejszości ani prawa do przyszłości”.

Feliks Matyjaszek



## Inauguracja Akademii Siatkarskich Ośrodków Szkolnych „Kopernik” w Kętach

W dniach 12 i 13 maja 2015 r. na obiektach OSiR Kęty i Powiatowego Zespołu Nr 10 Szkół Mechaniczno-Elektrycznych w Kętach odbył się XIII Turniej Piłki Siatkowej „Kopernik” dla szkół Gimnazjalnych.

Turniej ma na celu promocję piłki siatkowej w środowisku lokalnym, a od momentu przystąpienia PZ Nr 10 do Ogólnopolskiego Programu, Siatkarskiego Ośrodka Szkolnego w Liceum Ogólnokształcącym przy kęckim „koperniku”.

W pierwszym dniu rozgrywek miała miejsce szczególna uroczystość - Inauguracja Akademii Siatkarskich Ośrodków Szkolnych „KOPERNIK”. Ambasadorem kęckiej akademii został, wybitny pochodzący z Kęt siatkarz, 450-cio krotny reprezentant kraju, wicemistrz Świata, mistrz Europy, wielokrotny medalista Mistrzostw Polski - Piotr Gruszka. Wśród zaproszonych gości byli: Wicestarosta Powiatu Oświęcimskiego Jarosław Jurzak, Burmistrz Gminy Kęty Krzysztof Klęczar, Wiceburmistrz Kęt Rafał Ficoń, koordynator regionalny S.O.S. Adam Kowalski, koordynator wojewódzki S.O.S. Henryk Włodarczyk, Dyrektor Wydziału Infrastruktury Społecznej Tomasz Bielecki, Prezes UMKS „Kęczanin” Marek Błasiak oraz dyrektorzy szkół

gimnazjalnych przystępujących do Akademii.

**Akt Inauguracyjny podpisali:** Przedstawiciel PZP-S/S.O.S. - Adam Kowalski, Wicestarosta Powiatu Oświęcimskiego - Jarosław Jurzak, Prezes UMKS „Kęczanin” - Marek Błasiak, Ambasador Akademii „Kopernik” - Piotr Gruszka, Dyrektor PZ Nr 10 SME w Kętach - Aneta Jekielek, Dyrektorzy szkół gimnazjalnych przystępujących do Akademii: ZSG Nr 2 w Kętach - Maria Koperska, ZS Nr 1 w Oświęcimiu - Elżbieta Majer, Gimnazjum Nr 2 w Brzeszczach - Iwona Matusik, Gimnazjum Nr 1 w Andrychowie - Mirosław Pachel.

Po podpisaniu aktów zaproszonym gościom wręczono pamiątkowe tabliczki, a do uczestników turnieju swoje słowo skierował Ambasador Akademii „Kopernik” - Piotr Gruszka.

W rozgrywkach **wzięło udział 176 zawodników** podzielonych na **23 zespoły w kategorii chłopców i 22 zespoły w kategorii dziewcząt z 21 gimnazjów** z różnych powiatów województwa małopolskiego i śląskiego.



Na uroczystym podsumowaniu Turnieju **najlepsze zespoły** otrzymały za I - III miejsca - pamiątkowe medale dla zawodników oraz puchary **za I - IV miejsca - dyplomy, nagrody rzeczowe**. Dyrekcja Powiatowego Zespołu Nr 10 Szkół Mechaniczno-Elektrycznych im. M. Kopernika w Kętach oraz pomysłodawcy Turnieju składają podziękowanie wszystkim zawodnikom i ich opiekunom za przyjęcie zaproszenia na Turniej oraz Radzie Rodziców przy PZ Nr 10 SME w Kętach za wsparcie finansowe imprezy.

Opracowali: mgr Maciej Gruszka, mgr Andrzej Dźwigoń, mgr Marek Błasiak

### Klasyfikacja Końcowa w kategorii chłopców:

#### I miejsce

**Gimnazjum Nr 3 w Wadowicach**

**skład:** Piwowarczyk Łukasz, Gutt Mateusz, Gutt Krystian, Wilk Mateusz

**Opiekun:** Paweł Turek

#### II miejsce

**ZSG Nr 2 w Kętach / 1**

**skład:** Dźwigoń Antoni, Gruszka Wojciech, Drabek Rafał, Mreńca Dominik

**Opiekun:** Dudek Andrzej

#### III miejsce

**Gimnazjum Nr 1 w Andrychowie / 3**

**skład:** Kopaczewski Szymon, Pustelnik Marcel, Sołtysiak Piotr, Wojewodziec Kamil

**Opiekun:** Tomasz Rupik

#### IV miejsce

**ZSG Nr 1 w Kętach**

**skład:** Kawończyk Kacper, Własiński

Kacper, Pająk Maciej, Mrowiec Filip

**Opiekun:** Bożena Pietrasiewicz

5. Gimnazjum Nr 1 Andrychów / 1

6. Świnna Poręba

7. Gimnazjum Nr 1 Andrychów / 2

8. ZSG Nr 2 w Kętach / 3.

Najlepszym zawodnikiem Turnieju został

**Mateusz Gutt - Gimnazjum Nr 3 w Wadowicach**

### Klasyfikacja Końcowa w kategorii dziewcząt:

#### I miejsce

**ZSG w Nowej Wsi / 1**

**skład:** Dwornik Julia, Pałamarczuk Oliwia, Olearczyk Monika

**Opiekun:** Zofia Dudek

#### II miejsce

**Gimnazjum w Kozach / 1**

**skład:** Malarz Katarzyna, Habas Karolina,

Zembowicz Nina

**Opiekun:** Monika Zembowicz

#### III miejsce

**Miejskie Gimnazjum Nr 2 w Oświęcimiu / 1**

**skład:** Kiepińska Aleksandra, Książarczyk Natalia, Mituta Anna, Wójcik Agnieszka

**Opiekun:** Krystyna Karaś

#### IV miejsce ZSG Nr 1 w Kętach

**skład:** Cieśla Angelika, Kusak Wiktoria, Moskał Kamila

**Opiekun:** Bogusława Kawończyk

5. Miejskie Gimnazjum Oświęcim / 2

6. Gimnazjum Nr 3 w Wadowicach

7. ZSG Nr 2 w Kętach / 1

8. ZSP w Witkowicach

Najlepszą zawodniczką Turnieju została

**Julia Dwornik - ZSG w Nowej Wsi.**



## ZSG 2 zwycięzcą kęckiej Orlik Volleymani 2015

Aż 22 zespoły z Kęt, Nowej Wsi, Bulowic, Czańca, Porąbki i Hecznarowic uczestniczyło w I etapie ogólnopolskich zawodów Orlik Volleymania, który odbył się 14 maja. To już piąta edycja rozgrywek organizowanych od 2011 roku na kompleksach wielofunkcyjnych „Orlik”. Organizatorem imprezy są Ministerstwo Sportu i Turystyki oraz Polski Związek Piłki Siatkowej, a cały projekt finansowany jest z budżetu państwa. Zawodnicy i zawodniczki rywalizują w jednej kategorii (zespoły mieszane) podczas 96 turniejów, w tym sześciu w Małopolsce: w Krakowie, Starym Sączu, Oświęcimiu, Andrychowie, Bieczu i Kętach.

Z uwagi na warunki pogodowe, po otwarciu na kęckim Orliku, sam turniej został rozegrany w hali OSiR, gdzie zespoły rywalizowały podzielone na cztery grupy. Awans do ćwierćfinału uzyskały po dwa najlepsze zespoły z każdej z nich (po trzy zespoły z SP 2 Kęty i SP w Porąbce oraz po jednym reprezentującym SP w Czańcu, SP nr 1 w Kętach). W pojedynku finałowym dwóch bezsprzecznie najlepszych zespołów turnieju, czyli pierwszego zespołu SP nr 2 w Kętach i SP w Czańcu, górą byli reprezentanci kęckiej dwójki, którzy pokonali swoich rówieśników w dwóch setach (11:4, 11:4) awansując do finału makroregionalnego. To właśnie w nim w czerwcu zmierzą się z najlepszymi zespołami z Podkarpacia (gospodarz), Lubelszczyzny i Małopolski. Do ogólnopolskiego finału, który odbędzie się 20 i 21 czerwca w Kędzierzynie-Koźlu awansuje po 6 najlepszych zespołów z każdego turnieju makroregionalnego.

Wszyscy uczestnicy kęckich zawodów, których organizatorem był Siatkarski Ośrodek Szkolny przy ZSG nr 2 w Kętach, otrzymali pamiątkowe koszulki, dyplomy oraz słodycze.

Wyniki - ćwierćfinały: SP2 I Kęty - SP2 III Kęty 2:0 (11:2, 11:8), SP 2 VII Kęty - SP Czaniec I 0:2 (7:11, 5:11), ZSG1 I Kęty - SP Porąbka I 1:2 (13:11, 9:11, 2:7), SP Porąbka IV - SP Porąbka II 2:0 (11:7, 11:6);

półfinały: SP2 I Kęty - SP Porąbka I 2:0 (11:1, 11:8), SP Czaniec I - SP Porąbka IV 2:0 (11:5, 11:1)

mecz o III miejsce: SP Porąbka I - SP Porąbka IV 2:0 (11:7, 11:7)  
finał: SP2 Kęty I - SP Czaniec I 2:0 (11:4, 11:4)

Skład zwycięskiej drużyny: Monika Raj, Aleksandra Kula, Wiktoria Królicka, Mikołaj Hareża, Jakub Żurek i Jan Ciuchta.

ark

## Mistrzostwa Kęt w badmintonie

Zgodnie z coroczną tradycją, 3 maja w sali ZSG nr 2 w Kętach odbyły się mistrzostwa naszego miasta w badmintonie.

Turniej, w którym wystąpili zawodnicy trenujący w sekcjach w Kętach i Czańcu, zorganizowała amatorska sekcja badmintona z Kęt. Rywalizacja przebiegała w trzech kategoriach: Kobiety, Masters i Amator.

W grupie kobiet pierwsze miejsce zajęła Anna Pustelnik, drugie Anna Ko-

czur, a trzecie Joanna Zemanek. Kategorię Masters wygrał po raz kolejny Paweł Zemanek. Na drugim miejscu uplasował się Piotr Zemanek, a na trzecim Maciej Pustelnik. W rywalizacji amatorów zwyciężył Jarosław Szłapa, który utrzymał pozycję lidera tej grupy w turnieju. Drugie miejsce wywalczył Łukasz Marek, a trzecie Jan Banach. Zawodnicy za miejsca I-III w poszczególnych kategoriach zdobyli pamiątkowe puchary.



Zawody, które trwały kilka godzin były z pewnością świetnym i aktywnym sposobem spędzenia wolnego czasu wśród dobrych znajomych. oprac. ark



## Start kadetów UMKS w półfinale Mistrzostw Polski

Czwarte miejsce zajęli kadeci Kęczanina w turnieju półfinałowym Mistrzostw Polski w piłce siatkowej, który został rozegrany w dniach 24-26 kwietnia w Warszawie. Niestety, bardziej doświadczone zespoły MOS Wola Warszawa, Czarnych Radom i Chemika Bydgoszcz okazały się zbyt wymagającymi przeciwnikami.

Pewnym zwycięzcą turnieju został zespół gospodarzy, który w całych zawodach nie stracił seta. Warszawianie do finału awansowali wraz z zespołem Czarnych Radom.

*- Trafiliśmy do bardzo silnie obsadzonej półfinałowej grupy. Rywale trenują przecież w klubach z najwyższej półki,*

*z którymi Kęty na żadnej płaszczyźnie - oprócz sportowej - nie mogą się równać. Przeciwnicy znali jednak nasze osiągnięcia. Pytali: czy to te Kęty, które w ćwierćfinale pokonały Wifamę Łódź? Zagraлиśmy nieźle. Musieliśmy jednak uznać wyższość zespołów z Warszawy, Radomia i Bydgoszczy - mówi trener Maciej Gruszka.*



Poza grą w turnieju półfinałowym, siatkarze Kęczanina mieli także okazję zwiedzić stolicę. W rekonesansie po ważnych miejscach towarzyszył im były kapitan Reprezentacji Polski w piłce siatkowej, kęczanin Piotr Gruszka.

ark

### Półfinał Mistrzostw Polski Kadetów Warszawa

- 24-26 kwietnia 2015 r.

Wyniki - 24 kwietnia: MOS Wola Warszawa - Chemik Bydgoszcz 3:0, **UMKS Kęczanin Kęty - Czarni Radom 1:3 (16:25, 25:23, 20:25, 22:25)**; 25 kwietnia: Chemik Bydgoszcz - Czarni Radom 2:3, **MOS Wola Warszawa - UMKS Kęczanin Kęty 3:0 (25:11, 25:20, 25:16)**; 26 kwietnia: **UMKS Kęczanin Kęty - Chemik Bydgoszcz 1:3 (19:25, 27:25, 20:25, 19:25)**, MOS Wola Warszawa - Czarni Radom 3:0

Skład Kęczanina: Konrad Banaś, Mateusz Gutt, Dominik Mreńca, Rafał Drabek, Dawid Gutt, Dawid Banaś, Jakub Fuglewicz, Wojciech Gruszka, Kolędo Krystian, Kacper Kawończyk, Damian Hudzik, Mateusz Bujarek i Antoni Dźwigoń - trener Maciej Gruszka

## Sukces młodych siatkarek

6 maja zawodniczki UMKS Kęczanin rozegrały mecz półfinałowy z ekipą Gilusa z Gilowic w ramach Oświęcimskiej Ligi Siatkówki. Dobra postawa i zaangażowanie dziewcząt na boisku przyniosły im zwycięstwo 2:0 i awans do ścisłego finału.

W najważniejszym meczu ligi podopieczne pani Zofii Dudek nie sprostały jednak Setbolowi Oświęcim, czyli gospodyniom imprezy, przegrywając po zaciętym spotkaniu 0:2.

### Finał OLS 2014/2015:

**Setbol Oświęcim - UMKS Kęczanin Kęty 2:0 (25:22 25:23)**

Warto przypomnieć, że ekipa UMKS po raz kolejny brała udział w walce o tytuł najlepszej drużyny OLS. W tegorocznych rozgrywkach brało udział 10 zespołów z Oświęcimia, Andrychowa, Chełmu Ślą-

skiego, Libiąża, Gilowic, Woli i Kęt.

Skład UMKS: Oliwia Pałamarczuk, Wiktoria Herl, Kamila Królicka, Kasia Pawińska, Wiktoria Olbrzymek, Marysia Witek, Wiktoria Kusak, Julia Dwornik, Angelika Cieśla i Monika Olearczyk.

Zespół UMKS walczący w grupie młodszej (OLS 2), po bardzo dobrym rozpoczęciu rozgrywek, zajął ostatecznie piąte miejsce i nie awansował niestety do półfinału ligi.



W skład tej drużyny weszły: Julia Rudzka, Monika Raj, Aleksandra Kula, Wiktoria Królicka, Gabriela Michałowska - uczennice klasy VI oraz ich o rok starsze koleżanki: Julia Mazur, Wiktoria Czarnik, Julia Kizner, Katarzyna Czarnik, Martyna Śmiechura.

ark

## Historyczna wygrana Orła

Zwycięstwem zespołu Orzeł Witkowice zakończyły się derby gminy Kęty w oświęcimskiej A klasie. Spotkanie rozegrane 2 maja w Malcu przyciągnęło sporą rzeszę kibiców nie tylko z Malca i Witkowic, którzy z pewnością nie mogli narzekać na brak emocji i bramek. Ostatecznie witkowiczanie prowadzeni przez trenera Włodzimierza Kowalczyka wygrali mecz 3-2 i było to ich pierwsze w historii zwycięstwo w spotkaniu „o punkty” z drużyną Zgody Malec.



### Wyniki dotychczas rozegranych spotkań pomiędzy Zgodą a Witkowice:

#### Klasa A - sezon 2012/2013

15.09.2012 r. Orzeł Witkowice - Zgoda Malec 1 - 2

12.05.2013 r. Zgoda Malec - Orzeł Witkowice 3 - 1

#### Klasa A - sezon 2013/2014

22.09.2013 r. Zgoda Malec - Orzeł Witkowice 4 - 2

11.05.2014 r. Orzeł Witkowice - Zgoda Malec 1 - 2

#### Klasa A - sezon 2014/2015

7.09.2014 r - Orzeł Witkowice - Zgoda Malec 0 - 2

#### A klasa Oświęcim 02.05.2015 (sobota)

Zgoda Malec - Orzeł Witkowice 2-3 (1-1)

Bramki: 30' Sokół, 88' S.Drebszok - 40' Gołębiowski (karny), 76' Wandor, 86' D.Jekielek

Składy:

Zgoda: Jekielek - Krawczyk, S.Drebszok, Woźniak, Szafrański, Lekki, K.Drebszok, Raj, Hałat, Sokół, Płonka

Orzeł: Szymański - Adamus, Jedlinski, Sapeta, Borowy, Malarz, M.Jekielek (46' Walus), Gołębiowski, Bąba, Płonka (88' Mitoraj), Wandor (76' D.Jekielek)

### Ostatnie wyniki piłkarskich zespołów z gminy Kęty:

**IV liga:** Niwa Nowa Wieś - Cracovia II 0-1, Spójnia Osiek Zimnodół - Niwa Nowa Wieś 2-0, Niwa Nowa Wieś - Jałowiec Stryszawa 1-2 (bramka: 31' Dudzic), Garbarz Zembrzyce - Niwa Nowa Wieś 0-0

**V liga:** Soła Łęki - Tempo Białka 2-0, Skawa Wadowice - Soła Łęki 2-1, Soła Łęki - Unia Oświęcim 2-3 (27' Bogdan - karny, 53' Kamil Żmuda - karny), Sokół Przytkowice - Soła Łęki 2-1

**A klasa:** Orzeł Witkowice - Solavia Grojec 3-3 (19' Wandor, 38' Walus, 72' Drabek), Zatorzanka Zator - Zgoda Malec 3-0, Przeciszovia Przeciszów - Zgoda Malec 4-0, Orzeł Witkowice - Pogórze Gierałtowiec 2-1 (48' i 85' Achinger), LKS Bobrek - Orzeł Witkowice 10-1, Zgoda Malec - Iskra Brzezinka 3-1

**B klasa:** Hejnał Kęty - Zaborzanka Zaborze 10-1 (5' Nguyen, 13' Nguyen, 14' Nguyen, 33' Nguyen, 34' Sobecki, 78' Zontek, 80' Januszyk, 85' Kliś, 87' Januszyk, 88' Januszyk), LKS Bulowice - Skawa Podolsze 0-3, LKS Piotrowice - LKS Bulowice 1-5 (Cibor - 3, Michalak, P. Waligórski), TS Hejnał Kęty - Skawa Podolsze 1-1 (86' Korzonkiewicz), LKS Palczowice - TS Hejnał Kęty 1-3, LKS Poręba Wielka - LKS Bulowice 0-3